Do Võ Phi Hùng Cựu HS Petrus Ký (67-74) tặng Huỳnh Chiếu Đẳng chủ Kho Sách Xưa Quán Ven Đường (scan từ microfilm của Library of Congress)

★ Giáo-dục : mọi người làm nghề dạy học tư phải có giấy phép chứng-nhận khả-năng ★ Cháy lớn : một khu đầu ở Xóm-Cỏi.

★ Chính-trị : Đại-Sứ Mỹ đọc một bài diễn-văn quan trọng ★ Bá-Linh : Nga dọa gây sự ★ Lào : Quân Thái yểm-trợ Vạn-Tượng ?

BÌNH LUẬN Thời cuộc

VIỆT-NAM CỘNG-HÒA NĂM THỨ 8 — Năm thứ 9 số 2.152

NGÀY THỨ BẢY 17 VÀ CHỦA NHẬT 18-9-1969 — Giá 2 đồng

Ngôn-Luận

NHẬT BÁO THÔNG TIN NGHỊ LUẬN

Chủ Nhiệm và Chủ Bút : HỒ ANH

Ngày 13 tháng Giêng (Âm-lịch)

Điện-thoại 25.598 — Hộp thư số 6 — Tòa-Soạn và Trị-Sự : 86 đường Lê-Lai — Sài-Gòn

Thời cuộc tuần qua

Trong tuần qua diễn cuộc có thể phải, người ta vừa thấy những triệu chứng hoà dịu lần nhiều, triệu chứng căng thẳng.

Bên Tây, Pháp và Ân-giáo-tiêu nghĩ ý muốn thành toàn một cuộc đụng độ kéo dài đã 7 năm. Đại diện hai bên đã gặp nhau ở Yverdon, một thị xã nhỏ bên Thụy sĩ.

Bên Đông, Nam - Dương cũng đưa ra một đề nghị nhằm đề làm bàn đạp thương thuyết với Hoà Lan sau này, nếu vai trò trung gian của ông Tổng thư ký ASEAN hiệp quốc U-Thant đem lại đó sự thắng cần cần thiết.

Khối Cộng sản do Nga sô lãnh đạo đã tỏ ra rất mềm mỏng khi buân lại tự do cho viên phi công Powers, và chàng sinh viên Pryor. Sau đó Nga sô lại đề nghị triệu tập hội nghị Tối cao 18 nước để bàn về vấn đề giảm trang.

Nhưng khối Cộng sản do Trung cộng giết giây vẫn không ngừng khiêu chiến : tại Lào, tiếng súng vẫn nổ lẹt đẹt nhân dịu hai ông đại sứ Anh và Nga đều tìm cách dàn hoà. Tại Việt Nam, du kích chiến của Cộng sản đã là một đầu đề được các chính khách và các nhà quân sự Mỹ lưu ý tới đặc biệt. Tổng Thống Kennedy, ngoại trưởng Rusk, thủ trưởng Harriman, phụ trách Viễn đông Sự vụ, Đô đốc Felt đều lên tiếng trong tuần qua về vấn đề này. Ai nấy đều chủ trương phải tăng cường viện trợ cho Việt Nam, vì lẽ giản dị là nếu để Cộng sản thôn tính miền đất này thì Cộng sản sẽ nuốt luôn cả Đông Nam Á.

Phân tích như vậy rồi bảo rằng phe Cộng sản do Nga sô lãnh đạo chủ hoà, và phe Cộng sản do Trung hoa giật dây chủ chiến từc là giản dị hoá vấn đề một cách thái quá.

Kỳ thực, trong lúc khiêu chọc thiên hạ, thường minh mâm dịu, Nga sô đã lợi dụng tình thế lực quân để đề yểu sách sự đường lăng không Đã Linh, định chiến lấy một vài giờ 2 trong 5 hành lang hàng không đến Tây Đã Linh, để chu tay quân sự Nga được độc quyền bay trên một đó sau gần 5 ngày thường.

Có người cho rằng việc 5 chàng quan trọng là bao. Nghĩ như vậy thực là vô cùng nông cạn thiết trong chủ quyền của Đông Minh là cả một khối, nếu đã xơi rồi đi một vài chuyện là hiện quan trọng.

(Xem tiếp trang 4)

Trong hành-lang không-vận Tây-Đức—Tây-Bá-Linh

NGA GÂY SỰ

PHI CƠ MIG NHÀO VÔ PHI CƠ ĐẠI SỨ ANH

- Các đại cường quốc lại cố dàn xếp vụ Ai Lao
- Thái-Lan dàn quân yểm trợ thủ đô Vạn-Tượng ?

Nam Tha vẫn được tăng viện

LUANG PRABANG. — Hôm thứ năm Cảnh phủ Hoàng gia tăng viện thêm cho Nam Tha lối 2 tiểu đoàn nhảy dù. Số lính vì vậy được ước bảy phi cơ.

Người ta ước lượng hiện có từ 4 tới 5 tiểu đoàn Cộng quân đang chuẩn bị lực lượng ở phía Đông Nam và Đông Bắc Nam Tha. Nam Tha đã bị bách kích phào địch sát bản đồ đó.

Lào khó thoát nạn bị VAN TƯỢNG — Đại sứ của các cường quốc đang tìm cách để giữ S. Phouma nhân dịp ông này về bộ kiến Quốc Vương. Các cường quốc cố gắng cấp đã chiến cục Lào tránh khỏi bị quy mô và việc lập chính phủ liên hiệp bị phá tiếp hành. Nhưng ít có hy vọng Lào sẽ thoát nổi số bi. Sự dàn xếp này các bên đều khó nhọc.

Tại Thế Lan, quân đội Thái sẽ đặt 20 đến kiểm soát đối điện với Vạn Tượng. Đã ngăn ngừa Cộng sản đặt nhập hay để yểm trợ Vạn Tượng trong trường hợp thủ đô này bị tấn công. Thủ Tướng Thái sẽ đích thân đến quan sát vùng biên giới.

Nga sinh sự ở Bá-linh

BÁ LINH. — Hôm 14-2, nhiều khu trực cơ Nga đã xâm nhập vào đường hàng không nối liền Tây Đức với Tây Bá Linh. Máy bay chở Đại sứ Anh ở Tây Đức đã bị một máy bay Nga đâm bả xuống phía dưới. Nhiều máy bay khác bị máy bay Nga uy hiếp. Hiện nay Nga đòi giành lấy một phần quyền sử dụng các hàng không vận máy nhưng Tây Phương nhất định giữ thế.

Chưa có hội nghị tối cao

HOA THỊNH ĐỐN. — Anh

Xem tiếp M trang 4

Đã chỉnh đốn lại ngành giáo dục tư thục

LÀM NGHỀ DẠY HỌC PHẢI CÓ GIẤY PHÉP

kể từ niên khóa 1962 - 63

SAIGÒN. — Bộ Quốc gia Giáo dục thông cáo : Bộ Quốc gia Giáo dục nhận thấy có nhiều tư thục không đặt nặng vấn đề tuyển dụng giáo chức và không chú trọng đến chuyên môn hàng, hành vi chánh trị cùng như tác phong đạo đức của họ. Nhằm chỉnh đốn tình trạng nhằng lẫn này nhằm ý tin cho ngành tư thục, ngăn lại con phương hại đến việc giáo dục con em. Nghề dạy học là một kỹ thuật, cần nhất có đầy đủ khả năng về văn hóa, và nhất là tác phẩm đạo đức, mới mong đảm tạo một thế hệ thanh thiếu niên hữu dụng cho quốc gia sau này. Không phải bất cứ ai cũng có thể đảm nhận được trọng trách ấy. Để bảo vệ tính trang nghiêm, Bộ Quốc Gia Giáo Dục trên trọng yếu của quy vị Hiệu Trưởng tư thục đặc biệt lưu tâm đến vấn đề tuyển dụng giáo chức mới và điều chỉnh tình trạng giáo chức cũ (các bậc đã điều kiện tuổi và văn bằng). Kể từ niên khóa 1962-63, những giáo chức nào không có giấy phép dạy học sẽ coi như hành nghề bất hợp pháp. Hồ sơ tuyển dụng giáo chức phải gởi đến Nha Tư thục và Bình dân Giáo dục (thay bộ thông hành chánh) 1 tháng trước ngày khai giảng (15-7-1962) và gồm có :

1) Đơn của Hiệu Trưởng tuyển dụng giáo chức.

Xem tiếp B trang 4

Đã thành lập

tổ chức báo chí Á Châu

"TA NI (AP) 15-2. — Ký giả 10 nước đang gặp hội nghị báo chí Á Châu ở Phi luật Tân hôm nay đã thành lập Tổ chức Báo chí Á Châu (A.P.O.) với mục đích thắt chặt hơn liên giữa các ký giả Châu Á. Quyết nghị thành lập tổ chức mới này do đại biểu Phi luật Tân đưa ra đã được toàn thể đồng thanh chấp nhận.

Sau đây là danh sách của ban chấp hành :

Chủ tịch : Liberato Marcaus (Phi luật Tân)

Phó chủ tịch : Ting Wei Tung (Trung Hoa), Masao Matsuchi (Nhựt) Chan Kee Young (Đại Hàn).

Thư ký : Một người Phi và bảo sau.

Thủ quỹ : Vishnu Dutt (Ấn độ).

Cả 1 gánh bát

trên thời Trung Cộng

HƯƠNG CẢNG (UPI) 15-2. — Các báo ở đây hôm nay loan tin rằng đoàn hát Chiêng Chi gồm 52 người đã tiến thoái lực đa Trung Hoa bằng thuyền ngày hôm một cuộc lưu diễn ở Hồng Kông, bị đã đã bị lão nữ lãng đánh cả gần Trương Cảng.

Trong số điền viên có 8 phụ nữ. Cuộc trốn thoát do 11 người trong bọn khởi xướng.

SỞ THU THU ĐƯỢC 339 ngàn đồng

trong tháng qua

SAI GÒN (VTX) 15-2. — Từ ngày bắt đầu thu tiền vào cửa đến nay (13-1-1962 tới 14-2-1962), Thảo chăn viên Saigòn đã thu được một số tiền tổng cộng là 339.392$.

Tính ra trong thời gian đó, có tới cả 136.154 người lớn và 67.084 trẻ em đã trả tiền vào thăm Thảo cầm viên.

Lợi dụng mây cũng cộng để làm tiền lác hiếm nước

1 số tay anh chị độc chiếm

CÁC MÁY NƯỚC

SÀI GÒN. — Vì cơ sở khan hiếm nước, một số anh chị đã đùng nghề cách làm tiền bằng lối đóng vai lực chiếm độc quyền các máy nước. Hộ đã bằng trăm đồi thăng tiếp hàng lính nước mang bán. Các anh chị này tới không thì bị chống rút thăng ra. Ngày 15-2, nhân viên Cảnh Sát quận Nhì đã kiểm soát thấy có nhiều thùng nước bơm bởi đầu vòi, liền ở bồ mang vỉ : tổng cộng gần 100 thùng. Trong số bắn ngày mai, chúng tôi sẽ đăng tải một bài điều tra về sau đầu cơ nước, cùng những nỗi khổ tâm của những người phải đi mua nước.

Xem tiếp V trang 4

TỔNG-THỐNG

tiếp phái-đoàn

THIÊN-CHÚ ĐẠI-HÀN

SAI GÒN (VTX) 15-2-62 — Sáng nay tại Dinh Độc Lập Tổng Thống Việt Nam Cộng Hòa đã tiếp Phái đoàn Thiên chúa Đại Hàn, Đại Tá Cương Phi Kim, Đại úy viên của Tổng Thống Pa Sun Tan hướng dẫn. Đại Tá Chương Phi Kim đã đưaơ Đại Sứ Đại Hàn Park Tong Jin trình diện với Tổng Thống. Sau khi đến lễ Tổng Thống những ý nghĩa của Tổng Thống Đại Hàn và của Tổng Park Shun Hee, Đại Tá Kim đã tóm tắt các Kiến ... Quốc gia, vì Trưởng Phái đoàn Thiên chúa Đại Hàn đã ngỏ lời ... sự lãnh đạo sáng suốt của Tổng Thống và đoàn quyết của Tổng Thống trong Chính phủ ... nhân dân Đại Hàn đến ... tình cảm hệ trọng của cuộc ... bên nay ở Việt Nam và sẵn sàng hy vọng Tổng Thống ... Quốc dân và nhân dân Việt Nam.

Xem tiếp T trang 4

Đối tác cầu

vô địch Pérou

sắp viếng Sài gòn

SAIGÒN. — Theo một người ngoại ... đã được tuyển ... Pérou (Nam Mỹ) sẽ tới Việt-Nam đầu 3 tháng ... Ngày gọi chưa được ấn định nhưng Đội Pérou được coi là một đội cầu mạnh và hay hơn cả hồi Thụy Điển đã từng đến Saigòn.

(L.C)

Toàn quốc có

287 hội viên

Hội Đồng hàng tỉnh

SAIGÒN (VTX). — Ông Bộ trưởng Nội vụ vừa ký nghị định số 73 BNV/NC/NĐ ngày 2-2-62 ấn định số hội viên Hội đồng Hàng tỉnh và các đơn vị hành chính.

Vị lý đã tính trang khác cấp hạn tại, nên tạm thời các Hội viên Hội đồng hàng tỉnh sẽ do ông Bộ trưởng Nội Vụ cử, chiếu theo đề nghị của Tỉnh trưởng, chọn trong những vị thân hào thuộc công nhân địa phương và có tính thần xây dựng.

Số hội viên được chọn ấn định như sau : An Giang 12 Hội viên, An Xuyên 6 Hội viên, Ba Xuyên 4 Hội viên, Thương Thiện 6 Hội viên, Bình Tường 9 Hội viên, Kiến Giang 7 Hội viên, Kiến Hòa 8 Hội viên, Kiến Phong 6 Hội viên, Kiến Tường 6 Hội viên, Long An 8 Hội viên, Phong Dinh 6 Hội viên, Vĩnh Bình 6 Hội viên, Vĩnh Long 9 Hội viên, Biên Hòa 6 Hội viên, Bình Dương 6 Hội viên, Bình Long 6 Hội viên.

Xem tiếp K trang 4

VÙNG XÓM CỦI NÁO ĐỘNG

KHO NÁU DẦU BỐC CHÁY DỮ DỘI

Lửa đã tắt, lại phát cháy lần thứ hai...

SAIGÒN. — Khoảng 6 giờ chiều 15-2-62, vùng Xóm Cỏi nổi động vì một vụ cháy lớn. Lửa phát chạy tại kho xăng dầu trong vì đầu bến Tân Tịch Ích Trần của ông Lâm Bình 50 tuổi ở số 42A đường Nguyễn văn Cầu. Lửa gặp dầu xăng nổi lên một bốc lên cao, đen ngòm, mùi dầu hắc bốc lên nồng nặc. Hay tin đó Cảnh Hỏa Xóm Cỏi đến nơi đưa ra 20 phút sau lửa mới bị. Nhiều thùng dầu và nhiều dụng cụ đóng ghe bị cháy, 6 cây nhà kế rạp cũng bị cháy lây, thiệt hại tới 300.000 đồng. Có người cho rằng tại nhà dầu chui bắt cần nên gây bùa hoạn, có người lại bảo tại gây điện chạm nhau.

Lửa tắt được chừng vài chục phút thì đến 7g30 lại bùng dậy bốc cháy ngay tại nơi đã xảy bùa hoạn. Nhân viên sở Cứu Hỏa lại phải đến đập tắt. Thì ra do tàn lửa còn sót trong máy đóng nhựa chưa tàn ! rồi bốc lên.

(CC + SS)

Cháy tại sáng Mao

SÓNG MAO. — Khoảng 3 giờ chiều 10-2, lửa phát cháy tại nhà lầu bao ở số 44 khu 13-B xóm Thanh Sơn Chợ Sóng Mao. Lửa đang bốc cao thì may có một vụ chở nước chạy qua nên công cứu cứu chữa tiếp hành được khá

(ảnh V.10)

Đại sứ Nolting đọc điễn văn trước Phủ Luân Hội TỪ TRÁI SANG PHẢI : Chủ tịch Trần văn Tri, Đại sứ Nolting và Chủ tịch Quốc Hội Trương vĩnh Lễ. (ảnh B.1)

Cô-động

THÀNH TÂM TÍNH

BÁC SĨ THƯỜNG TRỰC Thứ Bảy 17-2-1969

(Trưa 13 giờ đến 6 giờ sáng hôm sau)

B.S. Ngô-văn-Đường 15, Đại-lộ Hàng-Bàng — Chợ-lớn
B.S. Võ-minh-Ngọc 76, Đại-lộ Đồng-Khánh — Chợ-lớn
B.S. Nguyễn-đức-Quảng 15, đường Lý-thái-Tổ — Saigòn
B.S. Nguyễn-quang-Hoàn 209/18, đường Trương-minh-Giảng — Saigòn
B.S. Trần-văn-Ninh 161, đường Võ-Tánh — Saigòn

Chủ Nhựt 18-9-1969

(Từ 13 giờ đến 6 giờ sáng hôm sau)

B.S. Ngô-văn-Đường 15, Đại-lộ Hàng-Bàng — Chợ-lớn
B.S. Phạm-huy-Sinh 180, đường Đinh-tiên-Hoàng — Saigòn
B.S. Nguyễn-văn-Ái 75, đường Trương-công-Định — Saigòn

TIN TUYỂN DỤNG

— Bộ thương Tiếp Dân Bảo An và Chánh Hoa đang cần tuyển mộ 270 tân binh để phục vụ tại các đơn vị Bảo An trong tỉnh. Thanh niên đến chính cũng như các cựu quân nhân có thể làm đơn xin gia nhập. Đơn và hồ sơ nộp tại Bộ chỉ huy Tiểu đoàn Bảo An ở đường 1 ở vàn Duyệt Nhatrang hay tại các văn phòng Đại đội B.A đóng tại các quận.

(M.P)

6 NỮ SINH LÀO ĐƯỢC CHÍNH PHỦ VIỆT NAM CẤP HỌC BỔNG VỀ NỮ CÔNG GIA CHÁNH

SAIGÒN. — 6 nữ sinh Lào được Chánh phủ Việt Nam cấp học bổng vào đến Saigòn để theo học về nữ công gia chánh.

Trong thời gian lối 3 tháng lưu lại Việt Nam, các nữ sinh Lào nói trên sẽ theo học về các môn nữ công như may cắt, thêu, làm bánh, trang trí v... và về tiêu công nghệ như làm bóp lé, dệt vá cách điều khiển một lớp mẫu giáo.

(VTX)

XE DANG ĐỔ XĂNG, PHÁT HỎA

GIA ĐỊNH. — Khoảng 1 giờ chiều 15-2, chiếc xe đò mang số NCC 218 từ Saigòn chạy lên Đalat, ghé trạm xăng Shell của ông Sau tại Ngã Năm Bình Hòa để xăng dầu. Trong lúc đang đổ xăng, thình lình phía sau đít xe có lửa phát cháy. Hành khách vội nhảy dại xuống đường, hiệp cùng anh người gần đó dẩy xe ra chỗ khác. Sau nhờ có đội nón đồng tới dập tắt được ngọn lửa. Tuy nhiên xe cũng bị hư hại phần sau. Người ta đã lại gây điện đưa lên chạm.

(C.C)

ÁN DỤC HÂU. 9 EM NHỎ CHẾ CƯNG

KHÁNH HƯNG. — Lúc 12 giờ trưa 13-2, 2 em bé con ông Huỳnh văn Nào 42 tuổi ở số 4A An Thạnh Nhất là Huỳnh văn Nếu 14 tuổi và Huỳnh Hai 10 tuổi, mới bị cảm đó, rủ nhau bắt một quả dưa hấu xé ăn. Vừa ăn xong, cả 2 em cùng nhảy vào ao bơi thì bắt thình lình, trong trí vô ... là lên, có người lấn cạn xem lại tìm cách cứu chữa, nhưng vô hiệu. Nửa giờ sau cả 2 tắt thở.

(T.H)

9 CAN NHÂN TRỐN VỀ NHÀ AN TẾT BỊ BẮT GIỮ LẠI

HUẾ. — Lúc 12 giờ trưa hôm vừa rồi, nhân viên đồn Cảnh sát gà Huế phụ trách trật tự tại phía tả cầu Bạch Hổ, được ông NVP, nhân viên Chi Công an thành phố Huế yêu cầu như bắt giữ 9 anh chị đã đăng bưu Thân Thân bỏ trốn về thăm gia đình tại Kim Long, khai tên là Trần văn Đ.và Nguyễn S. Tức thì nhân viên đồn cảnh sát ga ra tay và cả 2 can nhân đều bị bắt giữ. Sau đó, nội vụ đã được giao lại cho Chi Công an thành phố Huế.

(V.Tr)

BẮT DƯỢC 1 Ổ TRỘM Ở PHÚ NHUẬN

GIA ĐỊNH. — Gần đây ở vùng Phú Nhuận thường xảy ra nhiều vụ trộm. Tối 14-2, nhà chức trách đã tuần bắt được một tên đang định "làm ăn" tại 1 căn nhà ở Phú Nhuận. Đưa về bốt y khai thêm tên đàn đúc là Nguyễn văn H. 28 tuổi cùng 3 đồng lão nữa. Xét trong nhà, nhân viên bắt gặp nhiều dụng cụ như chìa khóa, kềm, kềm cắt dây.

(C.C)

1 ÔNG LÃI HEO BỊ ... SỰ TỪ HÀ ĐÔNG VỀ

SAIGÒN. — Vào lúc 5 giờ chiều 13-2, ông lái heo tên Đ.V.K. nhà ở đường Gia Long lái chiếc xe đạp lịch đến nhà ông P. ở đường Phan đình Phùng tạm lúc ông này vắng nhà. Có lẽ đã biết đã có bọn kẻ nhàn tư trước, nên trong nhà ông P. lúc đó đã có hai Đ. ở trung-Ông lái heo Đ. và D.đang ngồi chuyện trò tình tự,thì chợt vụ cửa bung ra và có con gái tên P.B. cùng vai người nữa đến hỏi vay nhà rồi sáng vào làm đồ với ba Đ. Những người ở kế cận chạy ra, thì mới hay là vụ ông lái heo đến bắt đem. Trong khi đó bên xét sẵn Cảnh sát quận Ba tới can thiệp mới có đó nên vô hiệu.

(S.S)

TIN THÊM VỀ VỤ 1 ĐẠI THƯƠNG GIA BỊ TRÓN

VĨNH LONG. — Trong 2 số báo vừa qua, chúng tôi đã loan tin về vụ đại thương gia SM bỏ trốn để lại nhiều nợ ở triệu bạc. Nạn nhân đều là những nhà buôn lớn. Nay được tin thêm đường như thân nhân ông M. đã tìm thấy ông và cho biết như sau : vì buôn bán thua lỗ, nợ nần quá nhiều, ông M. lái xe toàn trên sang Cần Bồi nhưng vì nhiều đường thì sang lại đến xe lao xuống hố ty tử. Chiếc xe bị hư nát như ông M. chỉ bị thương nhẹ, ông lá vào mấy cái " buồn " của đồng bào Thượng đã sin ân. Nghe đến cả mấy thương gia đã tìm ông M. gặp ông M., đang khóc nên nói lăng không nói đến sự ông gặp nên. Hiện trong nhà ông M. chỉ còn vài trăm bạc và vài... triệu thuốc sắp.

(Xem tiếp trang 4)

(Tiếp theo)

Ngồi nghe mà sự tình thế thảm của lão nông dân, tôi thấy cũng thêm lẽ lắm. Tình cảnh của nhà đình có nhiều con, các con có nhiều sinh hoạt khác nhau, những điều không may cho cuộc đời lại có nhiều việc,cho nên muốn giúp một người thì phải giải quyết nhiều vấn đề. Sực nhà bao lâu sau lão nói : Thành rằng lương tâm cần bứt của tôi, cũng như bao Ngôn Luận đều rất trong sạch. Luôn luôn tôi cách giúp đỡ đồng bào được dịp nay mai đã hưởng đây đã anh sáng cung hoa nhưng muốn đạt được mục đích con phải tay theo sự-việc vừa khó sáng.

Vì vậy tôi khuyên ông lão rằng :

— Hễ nói tới chiến đấu thì ai ai cũng có kèm theo ý nghĩa phải hy sinh, trong lòng rất. Ngày nay, gặp đình bắc có người hy sinh, chính phủ đã ghi danh là gia đình liệt nghĩa, và đã giúp đỡ cho nên lại tiền. Còn việc nghèo nàn hay xa xôi là việc hàng có sẵn ta đó đó. Nhà giàu trong tình cảnh giúp cũng có nhưu bu phải xin vì lâm ăn lỗ lã. Hộ đầu có chiến đấu vừa giặc, nhưng rồi cũng có chuyện lâm cho nghèo, cho phá sản sạch bách đây.

Ông lão lắc đầu nhìn xuống mà đáp rằng :

Không ! Không phải ý tôi muốn chắc ở việc chiến đấu và hy sinh. Không có tình thân hy sinh thì lấy mảnh lực nào " kêm lắc " cho ... Tôi ... Tôi hỏi thăm ông vì cách tìm việc làm để sống đó thôi. Không có việc gì mà ra, cũng phải đi làm. Ai mà chẳng đầu hay không rồi cũng phải đi làm. Vì ruộng nhà tôi không thu

Xem tiếp N trang 4

Đề tránh tai họa

Định lại thể lệ

xử dụng các chất khí, gió đá

SAIGÒN. — Tòa Đô Chánh thông cáo :

Gần đây một số người xử dụng các chất khí đá và khí gió (acétylène, oxégène) để hàn tuyến đăng Đều kiện tối được nên hay gây tai nạn.

Vì vậy, nhịp theo thông cáo số 133/VS ngày 6-4-61, Tòa Đô Chánh trên trong nhắc nhở các chủ nhân phải thận trọng việc sử dụng các loại này.

Không được để bình khí đá và bình gió xuống đất và tuyệt đối không đăng cho bằng xe hai bánh.

Phải quét hết bụi trong thùng trước khi hàn.

Nhân viên Cảnh sát, Vệ sinh, Kinh tế đã được chỉ thị kiểm soát việc thi hành những điều kiện đăng ở thông cáo nầy.

Đã thành lập

tổ chức báo chí Á Châu

"TA NI (AP) 15-2. — Ký giả 10 nước đang gặp hội nghị báo chí Á Châu ở Phi luật Tân hôm nay đã thành lập Tổ chức Báo chí Á Châu (A.P.O.) với mục đích thắt chặt hơn liên giữa các ký giả Châu Á. Quyết nghị thành lập tổ chức mới này do đại biểu Phi luật Tân đưa ra đã được toàn thể đồng thanh chấp nhận.

Sau đây là danh sách của ban chấp hành :

Chủ tịch : Liberato Marcaus (Phi luật Tân)

Phó chủ tịch : Ting Wei Tung (Trung Hoa), Masao Matsuchi (Nhựt) Chan Kee Young (Đại Hàn).

Thư ký : Một người Phi sẽ bảo sau.

Thủ quỹ : Vishnu Dutt (Ấn độ).

TIN CHIẾN - SỰ

Chạm súng ác liệt

trên núi Điện-Bà

3 Việt-Cộng chui vào khe đá chết ở

TÂY NINH. — Sáng ngày 15-2-62, quân dân tại ấp Tây Ninh thì gặp một trung đội Việt Cộng Sau cuộc tham vấn ngày thứ đầu gần 2 tiếng đồng hồ, Việt cộng tìm đường rút lui đem theo nhiều tên bị thương, còn 3 tên bị trúng đạn nằng chưa rút lui đã chết có như chuyển Bên là không thiệt hại.

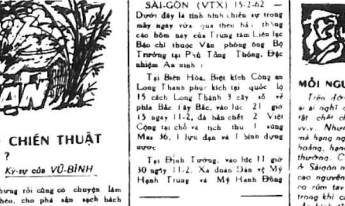
(T.T)

SAIGÒN (VTX) 15-2-62 — Dưới đây là tóm tắt chiến thắng vừa trong mấy ngày vừa qua theo bản thông cáo bốn ngày của Trung tâm Liên lạc Báo chí thuộc Văn phòng Ông Bộ Trưởng tại Phủ Tổng Thống. Đặc nhiệm An ninh :

Tại Bến Hòa, Biệt kích Công an Long Thành phục kích tại quốc lộ 15 cách Long Thành 3 cây số về phía Bắc Tây Bắc, vào lúc 21 giờ 15 ngày 11-2, đã bắn chết 2 Việt Cộng tại chỗ và tịch thu 1 súng Mas 36, 1 lựu đạn và 1 bản dụng nước.

Tại Phú Tường, vào lúc 11 giờ 30 ngày 11-2, Xa đoàn Dân vệ Mỹ Hạnh Trung và Mỹ Hạnh Đông đã 30 tuổi, Tiểu đoàn Phú Tiên Đoàn 104 của Cù đã cùng với 6 đồng đội lên về Vinh hòa Đông đầu ... mang theo 1 tiểu liên, 3 súng lục và 2 súng trường. Kế đến vào 12-2 một toán gồm 8 người khác cũng thuộc tiểu đoàn 104 về đầu thôi. Hay tin này Trương Kim Cù liền huy động 1 đoàn vị trực thuộc về bao vây trong khu gần tiểu đoàn 104 và cách chừng 3 cây số. Đến 12-2 Cù bắt gặp 8 đồng bọn đang trên đi đầu thú, y liền chặn lại và bắn liền tên chỉ huy và 3 người tại chỗ. Theo lời ông Đỗ, bắn con nhiều người trong đoàn quân Cù muốn về đầu thú,nhưng chưa có đúng.

(NVN)



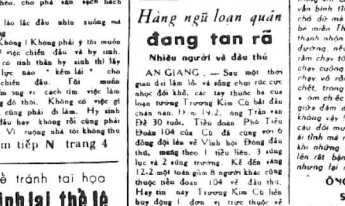
Hàng ngũ loan quân

đang tan rã

Nhiều người về đầu thú

AN GIANG. — Sau một thời gian lâu lắm lắc và sống cảnh rắc cơ, nhọc đói khổ, các tay thuộc ba của loan trưởng Trương Kim Cù bắt đầu chán nản. Từ ngày 12-2, ... Trần văn Đ 30 tuổi, Tiểu đoàn Phú Tiên Đoàn 104 của Cù đã cùng với 6 đồng đội lên về Vinh hòa Đông đầu thú, mang theo 1 tiểu liên, 3 súng lục và 2 súng trường. Kế đến vào 12-2 một toán gồm 8 người khác cũng thuộc tiểu đoàn 104 về đầu thú. Hay tin này Trương Kim Cù liền huy động 1 đoàn vị trực thuộc về bao vây trong khu gần tiểu đoàn 104 và cách chừng 3 cây số. Đến 12-2 Cù bắt gặp 8 đồng bọn đang trên đi đầu thú, y liền chặn lại và bắn liền tên chỉ huy và 3 người tại chỗ. Theo lời ông Đỗ, bắn con nhiều người trong đoàn quân Cù muốn về đầu thú,nhưng chưa có đúng.

(NVN)



PHẦN II

CÂY RUỘNG MÀ CÓN CÓ CHIẾN THUẬT « DU KÍCH »

Ký-sự của VŨ-BÌNH

MỖI NGƯỜI SỢ MỘT THỨ

Trên đời này, có những thứ mà ai ai ngẩn đều cũng sợ, như bệnh, rắt chết chóc, đỏ máu, đó khổ v... Nhưng cũng có những thứ mà hàng người nầy trông thấy rất hoảng, hàng người kia lại coi làm thường. Chẳng hạn một đứa bé ở Sài Gòn lớn lên lớn rồng mà cao người, nghe cọp rống, sẽ sợ co rúm tay chân mà ngã lăn ra, trong khi cái đứa bé ở nhà bà con bên tỉnh, coi cọp như con chó đó mà thôi. Trái lại, mỗi đứa bé mồi Thường lạc xuống đồ thành nhón nhón đang bông gòn đường nếu gặp chiếc ve hơn rắn, lăm chân tóc, nó sẽ nhảy cưỡng lên cưỡng đem quăng đến xiên, chạy vô rồi chạy ... ngồi ve cần chết, trong khi đứa bé đó thành ... con chó sẽ sợ đặp ... mà lách lọt giữa đám đông xe cộ để chạy mà không vấy ! Cũng như những có cái đồi mươi mươi tám rất sợ ếch nhái, nhưng lại ăn ngon trong khi những người từ 55, 60 trở lên rất bận tâm đến nhiệm vụ nhưng lại rất ăn... ếch tươi ! ...

ÔNG CÁNH BINH

SỢ ... TIỀN !

Thấy bảo đăng tin một đăng Cảnh binh ở Đô thành nghề sửa ... trùng số một triệu, có người vội kêu lên :

— Ngon đến thế ! Làm cảnh binh mà " yêu bằng vía " như vậy, thì làm sao có gan liều chết để bảo vệ đồng bào, chống cho vô lá cờ đỏ gan ?

Kêu như thế là lầm ! Cảnh binh đó lớn giám ông Cảnh binh Mặt con người đã vẫn đồng phục thì không sợ chết, nhưng thường những người đó " coi bạc triệu lớn thường " thì ... lt sẽ ... đi... làm cảnh binh ! Tuy là lính cầm súng, nhưng nhà nghèo, lại có một vợ với ba con phải nuôi... thì làm sao khỏi ... sợ ... mất tiền lớn chạy tới đặt ngũ ? Trái lại, có người tầy đồng, vẫn cầm súng, ngồi lêng súng nổ thì co rúm từ tác !... nhưng thì cao hứng, ông cớ nhét hàng triệu bạc vào kết mặt

Xem tiếp D trang 4

QUÝ BẠN ĐỌC lưu ý :

Kể từ nay, Hộp Thư của NGÔN - LUẬN sẽ là HỘP THƯ SỐ 6 thay vì hộp số 545 quá nhỏ. Vậy xin quý bạn đọc giao dịch thư từ với NGÔNLUẬN hãy gửi về hộp thư mới.

Nuốt... « tên » và nuốt lời

(Một ông có cái tên rất lương thiện mà đi làm cái việc chẳng lương thiện chút nào : Lương gạt, bội tín bị tống giam...)

Tên rất " sáng , sao tính chẳng sáng ?
Lý lương, bội tín, có buồn không ?
Y vơ : chẳng mong cơm khô...
Tên đặt hay ho, khó đặt... lòng

Tên hay, nết dở đã mua cười
Nhưng cũng cần thực hạng « mép mồi » !
Miệng nói lượng Nhân cùng Đạo Đức,
Đạo thì đạo... Chích, nghĩa... bỏi vôi !

Cái tên chẳng phải là lời hứa
Nên đâu " quên tên ", làm trái cực
Cũng chưa trăng trối đôi... ly ly
Đăng nhưng cái mồm phun " bốn ngựa » (1)

ĐỖ NGHÊ

(1) • Nhất ngôn kỳ xuất, tứ mã nan truy... » ở đây chỉ có "nghĩa đen " là : lời nói, lời hứa của những tay " bán trôi » cứ bay đi luôn mất lao, không ai có thể « bắt » lại mà đem đối chiếu với việc làm của những tay được nên !

TÌNH TIỀN VÀ TÔI

SỐ 42 Truyện dài trinh thám — Phóng tác của LƯƠNG QUÂN

— (15 Thám nhà thuốt) nay chỉ là một tác phẩm tưởng tượng Nếu chẳng may có sự trùng hợp lên tuổi hoặc sự việc là người ý muốn của tác giả

(TIẾP THEO)

CHƯƠNG 7

MỘT MẠNG !

Phải mất mấy phút, Đương mới thu được cân đối. Những vừa hơi cựa mình, cơn đau đớn lan lên khắp hai người đi nơi lưu nhau. Một tay tuổi đã trên mươi sáu hầu năm hết tính khá lạ.

Trong lúc ở tình hình nặn vào thanh xe đành thôn hầu đây. Tâm lượt sát cho kia khung tình nơi tay bạch hiện ra ngay trước mặt hắn. Mắt đã quen với bóng tối lờ mờ trong xe, hắn nhận ra đều cay bẩy cảm xuyên vào giữa tam lưới sắt và khung kính.

Hắn nhớ thầm: "Bọn thám nào mà dang có vẻ đỡ gết mình đây ! Chết mình cũng chẳng cần, nhưng ít nhất phải bọ được một ông nơi nhân mất yên ! Nếu không tàn được việc này thì con bu sẽ ngồi thể nào về cha mẹ ! Mình phải cố gắng cố để trả nhà mới được ! Cái lỗ gió được hai tên thì hai quá, nhưng nhân vương thế cây thì bên trong lấy một đứa cùng là mạy lắm rồi".

Tay run rẩy, hắn lần tìm khẩu súng đeo bên nách mà lúc trước hắn cũng kịp rút ra thì đã bị Mình Cao tước trong. Hay là mình khẩu Colt 45 tự động, cho nên Tâm phát vất vả lắm mới lôi nổi ra khỏi vỏ và cầm vững trên tay. Hắn vạn đương hết sức tan để đặt mũi súng vẽ ở tay phải, chân thẳng bên cửa xe.

— Quan sát nhân, chúng mày mau lên chứ ! Vào đây, vào đây... Lao sẽ dành cho bọn bay một sự ngạc nhiên. Đừng có lắt tao đợi nữa... Tao không con sống được mấy phút nữa đâu. Mau lên tao !...

Dứt nhưng, hắn nghe loan người có tiếng la :

— Có người đều kia !

Một bóc tay lăng lên đầu. Đương cảm thấy mình qua ấp ngất đi một lần nữa và hắn phát cảng hết gân cổ để cố vùng với cơn sẽ bọ đang lên đầu trong cơ tuổi hắn. Hắn lắm bắm rất khẽ :

Mau lên, mau lên đi cùng !

Khẩu súng như nhẹ bớt mấy nặng thêm và hắn nhận thấy là mình sẽ không đủ sức giữ vững cơ nữa dù cố là cố sự mà được. Hắn phải cố lấy hơi mạnh cố cho xong hàn trong tên sắng vào được.

Hắn nghe tiếng vang tác của cây bảy và nghiêng rằng nhịp thở chúng cơn đau đớn cao, tinh thần càng tăng như một con sư tử sa bẫy.

Bên ngoài, lại có tiếng người vừa nói to :

— Ra lấy thêm một cây nữa nữa cho giúp tao một tay !

Chỉ mới lát, mấy cây bảy thứ hai đã chọc vào kẽ hở. Sau vẫy nòng lắc rắc, không cần sát bị cây tại ra.

Mình Cao và Bách " Tài Tử " tranh khoảng cửa trống, vừa cùng nép hai bên cửa, lăng tai nghe động tĩnh.

Không thấy có gì lạ, chúng liếc mắt nhìn nhau.

Hơi thở cớt khóc, Bách « Tài Tử » hỏi bên bắt :

— Anh coi liệu có phải nó nằm ra đã phục dợt mình không ?

Mình Cao đáp :

— Có thể lắm.

Đám vẫn tranh sang một bên. Mình Cao thò tay vào tìm tay vặn cửa xe. Đương cố mở mắt theo rõ, ngón tay sờ ở bên trên có vàng, nó sang nhà đan.

Mình Cao mở mạnh cửa xe. Cảnh cửa lại sang che tên Bách « Tài Tử ». Hắn hơi nghiêng đầu vào lắc khanh một cái, rồi lại vội thụt ra.

Trong xe tối, hắn trông thấy một người nằm sống sượt trên sàn, mặt nhăm, da mặt lại lạ và hàm dưới bị bể toang, máu mê lưu loát.

Hắn vội hỏi với Đương đang :

— Không có chuyện gì đâu. Nó ngồi rồi.

Trong xe, Đương thân nghĩ : " Chưa đâu... Mày lầm đấy... Tao sắp ch t ... ch ch chưa chết. Lát nữa rồi mày sẽ thấy ». Và thả hết sức khỏe nắng cao thêm mũi súng lên mày phát nữa. Khẩu súng lão nay đều vào vào như nặng hàng tấn. Tuy vậy, hắn vẫn nắng vững được như thế thì Mình Cao thân vào giữa khung cửa.

Tên nay cũng chẳng cần vững người lắt xe, nhưng chỉ là chiếu lệ, vì hắn tin là anh nay đã chết hẳn rồi.

Hắn quay ra nói với Bách " Tài Tử » :

— Mình phải Lá nó ra mà rồi đi mới được !

Bách chăng vừa thở dài, lành hoàng nhìn thân người hắn dưới sàn.

Đương vùng mở mắt nhìn ra.

Bách « Tài Tử » rẽ lan :

— Anh Mình con chưng !

Và hắn toan rút súng ra tay, nhưng lại bị sướng vì cảnh cửa xe đã sắt bên mình.

Đương cảng hớp cơ cũng mở được vòi MinhCao. Hắn đang đạn sẽ trừng chưa.

Viên đạn của Mình Cao trong đúng cả bụng Đương và gần ngay, anh nay. Viên của anh lại xe cũng trúng vào giữa bụng Mình Cao. Hai đầu gối khuyu xuống hắn ngã tập một tuồng, cái xe, ngay giữa hai chân Đương.

Bên ngoài Sáu Hậu Giang rẽ lên một tiếng khiếp hãi

Bách « Tài Tử » đứng dậy rại chỗ mới lắt. Rồi hắn, đây cảnh cửa xe vào sát chân Mình Cao và lách người lên xe.

Hắn lại Mình Cao nằm ngửa dậy. Tên đầu đang lớn dần nhìn hắn và vào tiếng

BÉ NGÔN BÉ LUẬN ĐẠI NÁO VIỆT - NAM

của VĂN-HIẾU

ĐI THÁM CÁC SÔNG BẠC LỚN LẺ BIỆT :

MẶT TRÁI BỈ ỔI

của những tâm thảm xanh

● Một vụ « thộp cổ » lý kỳ sau 15 năm theo rõi.

HỒNG DƯƠNG

Tại một vài tỉnh biên Mỹ, có bọc trở thành như một vcr quan, thực sự. Chung quanh bản « ruiét », người ở thôn xóm đã giải cấp trong xã hội, như bóng hình trên đây.

Người ta bảo rằng tờ khi có cớ bắc để đã có người bịp. Và, ngày nay người ta có thể nói rằng ở đâu có sông bạc lớn là ở đó có những tay bịp lạng tổ. Có những kẻ tay trắng, nhưng có ngón bịp, hiện đang sống vương giả giữa đô thành. Họ sống bằng nghề bịp. Làm giàu bằng ngón bịp... Bề ngoài họ là một BÁ... một ÔNG... một CÔNG TỬ BỘT... ngày ngày lớt xe xuống ngựa, kẻ hầu người lẽ ăn ngon mặc đẹp, nhưng ban trong...là cả một bộ dơ bẩn.

Chớ « Họ » đây, chẳng tai mười nói đến một số tổ bịp ở Saigon, những kẻ làm giàu bằng cách lấm thiên gian tra, bất hợp pháp.

Những câu chưa có đặp nói đến « họ » thì chúng ta nói đến những tay bịp tế khác, ở khang trên kẻ mà vẻ nhàng ly do nào đó, hoàn cảnh « thuận tiện » nào đó, đã bị vạch mặt.

oOo

Trong một cần phòng rộng rãi trang hoàng lộng lẫy, đầy khói thuốc lá, đầy bơi rượu và đầy... người, nhưng không có một tiếng nói lớn, ai nấy đều chăm chú theo rõi con xúc sắc, bàn quay hoặc cây bài.

Nhưng khi đi, có một người đang điệu tuồn lạng bình thản có vẻ như không để ý gì đến bọc bạc. Ông ta đứng gần một bàn đánh « xì » nhưng đôi mắt lại chăm chú quan sát một tay bọc ăn mặc rất bảnh, mồi chạc ngoại từ tuổi. Người đó là vien thanh tra mật thám của sở An ninh Quốc Gia, chuyên vê những vụ cờ gian bạc lận.

Hôm đó, ông ta được cử theo rõi một kẻ bị tình nghi là tay cờ bạc bịp tên là Victor Watrice có bí danh: « Người Bỉ ». Viên thanh tra chợt sin tuổi bắt đầu hơp khi thấy Watrice thò tay mặt rút một cây bài ở « con Cóc », (Sabot = một thứ hộp đựng bài giống như con đầu, nhưng có tính những vụ đanh gian bài) một cách đường đầu và « hợp pháp ». Nhưng đồng thời lúc đó Watrice lấm như muốn che cây bài mình vừa rút, đặt bàn tay trái lên trên « con cóc » đang điệu của y rồi tự nhiên đưa nắc các con bạc cùng bàn không hề nghi ngờ. Nhưng sự tạp lúc đó trong gan bàn tay trái của Watrice đã có sẵn một cỗ bài khác được khéo léo giấu tên. Thế là cả trong nháy mắt cỗ bài ở « con cóc » đã được tay thế nâng cỗ bài ở gan bàn tay trái Watrice.

Rồi bàng đăng điện chạm lớp đang, Watrice rút bàn tay trái về, đưa lên tai so « veste », mốc ra mặt bao tuyệt la cổ đâu lợi ích ? tương bút, để lên bàn, cạnh 2 hộp kaac đã hết.

Không rõ ai sau khi « làm phép » rồi, Watrice không thể chăm mặt điều thuốc đang lên đ và phía quay ruyu, gọi mặt by Wisky nhấm nhap. Watrice yen tri la, ngồn tap — bằng cách trao cả cỗ bài có gian xảo của y — của mình qua « tâm sau cuy khác». Không ai nay biết (ma không ai nên thắc tư mật người) nơn van hình tâm uông rượu. Nường ngày lúc đó, gương nói an cang, dịu dang, nào nào nào tưng thu tui tam tam, của vien tanh tra khé vang lên tai Watrice :

— Ông bạn ơi, làm ơn đưa cỗ bài trong tũi ông cho tôi.

Bị mọi ơi « quá bất ngờ, Watrice chết đứng, không kịp có phản ứng, đưa đầu móc cỗ bài đưa cho viên thanh tra, không một lời phản đối. Cỗ bài ấy đã — như ma — biến vào tũi trong, chứ không phải ở tũi người. mặc dầu lúc nãy y chỉ để tay lên tũi nói. Tũi ra tũi

(Xem tiếp trang 2)

BÍ CẢO STALINE ĐỨNG DẬY !

Theo giết Staline, những tên đã từ Cộng sản hiện nay — Cát Xếp, Mao Trạch Đông, Hồ Chí Minh, Trường Chinh, Kim Nhan Thành, Tôn Đức Thắng, Lê Duẩn, Nguyễn Chí Thanh, Trần Quốc Hoàn — trong vũng máu tội tội đã rực vẻ hồi hoàn. Staline đã chết. Bởi vậy, chẳng là đã nó đã điều kiện « khách quan lịch sử » để phi nhận nếp sống tàn bạo của một « ở thánh » Cộng sản và thâu hiêu thủ đoạn sáo quyệt của những kẻ « thờ kẻ » còn đang sống...

Bài của N.D.A.

Đã có bao nhiêu dân tộc bị Staline đưa vào lò sát sinh ?

XXXIII

(Tiếp theo)

Qua cuộc hại trận của Đức Quốc Xã và vụ ăn Eichmann vừa được đem xử một cách sôi nổi ở Thủ đô Do Thái, thế giới vô cùng kinh ngạc và xúc động trước những tội ác của Hitler.

Nhưng, thì đã cập tới vấn đề « giết hại cả một dân tộc » (génocide) thì, nhiều chẳng ta đem so sánh tội lỗi của Hitler với tội ác của trùm đỏ Staline, thì Hitler chỉ còn là một thư... "trẻ nít tinh nghịch" mà thôi.

Những tội ác không khiếp Đã các đâm những tội ác của mình và by vọng rằng mọi người lãn tưởng rằng mình không phải là kẻ thừa kế chính xách khác nghiệp của Staline, Cát Xếp lên ở Staline như sau :

" Thực là may mắn cho dân tộc Ukraine vì họ đông đến 50 triệu người ! Nếu họ không đông đảo đến thế, thì Staline đã ra lệnh lưu đày toàn thể dân tộc họ rồi. Nhưng chỉ tiếc nỗi là Staline không làm đầu được mọi giải đất rộng lớn để giam cầm trong ấy con người !

Cát Xếp đã nói câu ấy đêm 24 tháng 2 năm 1956 trước đại hội đảng cộng sản lần thứ bao nhiêu, thì đúng trong điện Clan Lanh.

Tất cả các tay đan em của Cát Xếp đều cười ầm lên, nhưng mồm họ nói tịch, như là để che đậu sự khác nhau.

Rồi Cát Xếp tiếp tục kể tội Staline như sau :

" Thật là những tội ác tày trời ! Có cả toàn thể những dân tộc nhỏ yếu bị đem lưu đày, không có một ai trốn thoát, kể cả những đảng viên cộng sản. Đương vệ phương diện quân sự, chẳng có một ly đơ cỉ tình đảng nào có thể hiện bạch cho những bên phía ác hại kia.

Và Cát Xếp vạch trần tội ác của chính các đồng đảng của đồ Staline đâm đầu vô đó. Cát Xếp « thờ kẻ » quyền chế hay

— Cuối năm 1945, trong khi quân đội Sô viết đã chọc thủng các phòng tuyến của Đức, thì người ta quyết định bắt dân tộc Karatchai phải rời khỏi quê hương của họ. Đến cuối tháng 12 năm 1945, toàn dân trong cộng hòa tự trị Kamouka cũng bị lưu đày như thế. Qua tháng 5 năm 1944 cả hai dân tộc Tchetchenes và Ingouches cũng bị lưu đày. Tới tháng 1 năm 1944 là đến dân tộc Balkars phải chịu số phận lưu hương.

Tính chung, dân tộc Karatchai (ở miền Bắc Caucase) có 100 ngàn người ; dân tộc Kamouka (ở vùng Caucase) có 200 ngàn người ; dân tộc Tchetchenes và Ingouches (cũng ở vùng Caucase) gần 400 700 000 người ; dân tộc Balkars (ở vùng Transcaucase) có 100 ngàn người.

Hơn 1 triệu người, bỗ cả đàn bà và con trẻ, bị lưu đày ! Con số ấy kể đã lớn lao, nhưng vẫn chưa phải lắm... nhỉ có thể mà thôi đâu.

Cát Xếp đã liên ngay không kể tới : — 200 ngàn người Tartares (ở vùng Crimée) bị lưu đày trong năm 1944.

— 600 ngàn người Đức ở vùng Volga, năm 1924 được một sắc lệnh của cộng sản công nhận là Cộng hòa tự trị. Tới ngày 28 tháng 8 năm 1941 Cộng sản đã xé rụng sắc lệnh ấy và bắn hành một sắc lệnh mới để bảy bỏ cả nước Cộng Hòa Đức ở Volga. 600 ngàn người Đức bị lưu đày về các vùng Siberie, Omsk, Novo-Sibirsk, và Altai.

(Còn nữa)

Mách Giúp

— Ông VŨ KIẾN TRUNG (Vĩnh Long)

1) Ở Saigon, có những Đài Loan, giá bước 89đ74 một bao.

2) Cho tàu thủy về Vĩnh Long mỗi bao thơm 60đ, nhưng chỗ bằng ở-tô thì cước bao thêm 10đ.

3) Theo nguyên tắc thì phải để giá rẻ rang. Cả lẻ nhà buôn đó muốn « ăn » nhiều « chăng ?

4) Được ăn lời 5 % tính theo giá buôn.

5) Mới cảnh sát tới làm ơn bảng

— Ông BÙI-LE-BA ! (Saigon)

16-10 Tân Tị : 4-12-1941

15-10 Bính Tuất : 8.11.1946

— MỘT BỌC GIẢ (ở Saigon)

1) 16-2-1943 : 12-1 Quí Mão.

2) Hãi đó theo đúng quy thời đây vậy 8 giờ tối nhằm gió Tuất.

3) Và số CNVXMCV của ông không trúng.

— Ông NGUYỄN ANH NAM (Sài gòn)

Hai vế số 12BB-61 của ông đều không trúng.

— Bà PHAN THỊ QUỚI (Lộc Ninh)

1) Có là vì muốn ăn lấn nhiều nơn người ta phải thêm bớt gạo chăng ?

b) Không thấy bán ở Saigon.

c) Cần phải có bằng tú tài toàn phần.

d) Vấn phải thi nhưng

e) Trường hợp đó không được miễn định.

— Cô LÊ THANH PHONG (Thạn Mỹ):

a) Trường hợp của cô không được miễn định.

b) Nên chọn đó là *What* (cái gì) *When* (khi nào), *Who* (ai), *Where* (ở đâu), *Why* (tại sao) và *How* (thế nào).

c) Ở Việt Nam chưa có trường dạy làm bao. Các kỹ giả rất trước tới nay đều, học mó, vẽ học theo kinh nghiệm của các bậc đàn anh đi bước trước.

HA-MAI-LAN

Thơ

XUÂN ĐAU THƯƠNG

Mùa Xuân bao mim miệng
ư cười
Tôi tàn tơm bướm yêu người
năm nay
Sao tôi lại khác...Ô hay ?
Sầu đm ly biệt vòng tay chưa
trên
Mùa Xuân cảnh nồ lộc non
Hồn tôi chưa nở nên còn dộn
đau
Xuân xưa kể chuyện bạn đầu
Mà Xuân nay vẫn u sầu...thê
thôi
Người yêu đã bỏ tôi rồi
Xin làm kỷ niệm suốt đời yêu ai
Tình yêu là tiếng thở dài
Thì làm sao biết ngày mai lấy
giờ
Thế rồi mình vẫn hơ hơ đau
Thế rồi mình vẫn lâm thơ đau
Mùa Xuân không có tình thương
Đêm Xuân vói khói thuốc buồn
hoang môi
Mà ? Xuân về đến đây rồi
Cô đơn tôi đón Xuân cười
gượng ư ?
Mùa Xuân khép chặt tâm tư
Mây mùa Xuân tìm vây mà mê
thương
Mùa Xuân vẫn những ư buồn
Mùa Xuân vẫn những tình
thương...mất rồi !
Thời thì đành nên cam thôi
Đó... Xuân với một ư cười...
đau thương

PHƯƠNG QUỲNH CHÂM

(Trong : mất người yêu)

Truyện là 4 Phương

ROMÉO VÀ JULIETTE TÂN THỜI

ROMÉO và JULIETTE là tên một vở kịch nổi tiếng của Thạch Sĩ Bia (Shakespeare), người nước Anh. Roméo yêu Juliette, nhưng hai gia đình lại thù nghịch nhau. Kết quả là đôi kẻ bị chia lìa, họ tìm cả chết để được yên nhau mãi mãi. Cảnh cuộng Roméo leo lên nóc nhà tự vấn nàng Juliette là một cảnh nổi nhất, nên các đạo diễn thường bắt cảnh này để diễn viên đóng thử để tìm xem người nào có khả năng về khoa "yêu đương tình tự...

Mới đây, thám tích tương tự như trên lại vừa xảy ra tại Đô Thành. Chỉ khác hai gia đình kết cấy, chứng sẽ bị khó kéo vì thiếu không khí. Đã điều hòa việc hôn nhân nước, một nhà bọn gọi Nhật Bản, chuyên nghiệp cưu vô vân đã xảy, đã phát minh ra một hóa chất mới gọi là « Greener ».

Khác hẳn phương pháp hóa nông đông chất ai trong thảo mộc y học, hóa chất mới này không làm cản trở cho việc phát triển của cây đang sống. Trước khi công việc đánh cây từ nơi này đem trồng sang nơi khác vào lúc mùa hạ nóng nực thực rất khó khăn, nhưng nay cứ việc rắc chất hóa học lên cây là hết. Đã thoát tiếp nào người ta cũng có thể đem những cây, cây non, cây cành tiêu, rau cỏ, từ nơi này sang nơi khác trồng mà không cho những mọc dương nhanh chóng.

Hóa chất mới này đang được các vườn ươm cây của chính phủ Nhật quản trị nâng như-ư thành bán mua rất nhiều, vì chỉ mỗi 140 Yen (hay chưa tới 400 đồng) là đã có thể đem được đến 4.000 cây.

Mỗi ngày một truyện

Ba vấn chưa về

Truyện tình cảm của HUYỀN NGA và DIỄM MAI

Mai vừa đi học về đã cất vội cặp sách rồi chạy xuống hỏi thăm mẹ và em đang nhỏ :

— Mẹ ơi, mẹ thêu cho con cái mai trên áo vàng mẹ nhé ?

Mẹ nhìn Mai bằng đôi mắt đỏ hoe.

Mai cởi áo đưa xuống, như muốn tránh cái nhìn nơi mắt của mẹ, ngập ngừng nói :

— Con thấy chị Lan, bạn học với con nó cái áo trắng thêu cánh mai đẹp lắm, mẹ ạ !

Mẹ cười, bảo :

— Vì thế cho nên con giống nó ra cái ý kiến muốn thêu cánh mai đẹp trên áo như chị Lan đã thêu cánh lan phải không ?

Mai bẽn lẽn cười và đã đi ngay.

Xong mẹ Mai bảng nói rằng đã xong mà sao mình bắt đầu lâm vào

— Ăn xong, mẹ sẽ kể cho con nghe tại sao mẹ đã cho con cái tên Diễm Mai. Mai đến chăng phải là cánh mai bông mai, mà nghĩa là một ngày mai đầy Mai ».

Mai giữ mẹ thu xếp bát đũa xong xuôi, thì trầy không còn gì phải đơn đợi nữa mà mới gọi Mai lại bên, bảng một giọng ra vẻ bí hẹ kể lại nhẹ :

« Tết năm Đinh Hợi tức là năm 1947 46 gì đó, cha con và mẹ chạy tản cư lên tới Cái Nứ Hòa Bình. Năm ấy mẹ mới sinh anh Đăng ». chị Lưu, còn con Chị Ba thì vào trong bụng mẹ.

« Ba con ra Việt Minh Cộng đến đi vào một buổi chiều đông lạm đến. Thời kháng chiến chống thực dân Pháp, chế độ như tả không như bây giờ. Tất cả mọi người bà tính ngày về chính thị nay có thể đi, " lộng thương" đối với bọn Việt Cộng đến là giam giữ vào một trại tập trung nay đi chết nay, mai lại giả đi chết khác. Những lần nhập tế lo trong thực cho những người bị giam thật là rất vất vả và đông.

Mẹ thì vẫn vẫn mang nhiều bao bao trai nhỏ mang đi chiến mẹ gửi lên người con ấy. Mai giành đi đường gần Đồng Hòa Bình con mẹ cho con ra giường cột thì lại bị gian đi tuần cách đây đến con chân Con thấy trong tem con cánh mai đang buồn nghĩ Vậy mà mẹ vẫn phải sống sống cho mình, cho mẹ đưa con, mẹ hy vọng những giọt mắt của mình sẽ rơi xuống nhưng nhân vật lớn cho người khác mai sau, ngày buồn nào nhiều khi mình nhớ vường ở ông sống cho quên buồn cái bao mà mẹ phải nhìn mình chị con, con sợ vuốt ve con kín đó con là một cái thai được đã tháng. Mẹ lần hồi mua bán sơ ? dân » nhà gạo », trên người Mường Chi Nơ Hòa bình. Ngày lại ngày giữ » thân thuật đã đến Tân Bình thuộc ba người Tết sắm đồ. Mẹ và Lưu, Đăng ngồi cạnh nói bình chung cho rồi đã sang bên sau, những mới Tết sẽ đem đến trại giam cách nhà ở non hai chục cây số để tiếp tế cho cha con. Đăng và Lưu cứ bảo mẹ luôn miệng

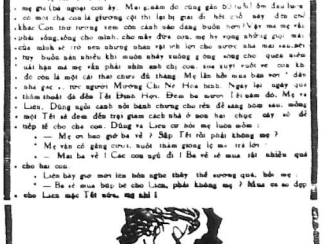
— Mẹ ơi bao giờ ba về ? Sắp Tết rồi phải không mẹ ?

— Mẹ vẫn cố giữ cho, nước thâm giọng lẻ mà trả lời :

— Mai ba về ! Các con ngồi đi ! Ba về sẽ mua rất nhiều quà cho bao con.

— Liên bay giờ mới lên bên nghe thăng thứ sương quá, bắc mẹ

— Ba về mua bếp bếp cho Lan, phải không mẹ ? Mua ra áo đẹp cho Lan mặc Tết nữa, mẹ nhé !



• Đăng thì nói

— Ba về mua cũng cho Đăng đi Đăng bắn Tết phải không mẹ

• Đăng sẽ bắn đi Tây đi mua mua về nhà cả ở Hà Nội mẹ nhỉ

— Mẹ gật đầu liền luôn sau mấy thằng nhỏ của chúng mà lo lắng đến như cái.

« Tết năm đó bao nhiêu gia đình của các đồng bào tản cư cũng như đến nhà gác ? đều qua « tuần » bên kia để đón Xuân về, riêng nhà mình thì một mái lều xác, ba mai đến xanh mới gọn cư trú. « Anh con người mong chồng đưa mong chồng đến ở rồi chẳng biết Xuân là gì ?

« Tất nhiên là Tết năm đó Lưu và Đăng đã phụng phịu trên ra trở về hoài, mong thì luôn luôn nhắc.

— Mẹ ơi, ba vẫn chẳng trở về ?

— Mẹ thì vẫn cố gắng cho bao con nhớm hy vọng mình.

— Mai ba sẽ về ?

— Biết bao nhiêu. Ngày Mai trên qua. Ba vẫn chẳng trở về ! Kinh con là một ngày cuối Xuân, nắng vàng vàng lên. Mai vẫng con khẩn vẫn những ai đến nơi mẹ vẫn hy vọng cha con trở về vào mỗi buổi bán mua rực rỡ có chim hót bướm bay có nhà lân bên bắt, ở nhà xóm xóm lân lông người chẳng như vậy mà vẫn thất đình đặt để cho con là Diễm Mai, tức một ngày mà đây điểm phúc mà mẹ đã nói trong suốt cả một năm đông buồn gió, và một mùa Xuân tế nhạt ?

Mai ngẫt tên mẹ, nói

— Thế sao con vẫn tong thì ba về ngày chưa mẹ ?

Mẹ lắc đầu.

« Không, thì con được gần ba tháng bố con mới về, giữa mọi tuổi trên hy nắng gắt, cây cối in lên vẫn vẫn chim đâm đuổi ăn vàng chang chang mẹ thì sẽ mất mát trong gương bệnh. Mẹ đã được mình sẽ chết sau ngày mong trên rừng cực vào lần đu đầu. Ba con đã vừa kịp lắc. Mẹ trông như là sắm mo thay ba con đường bên gương. « hà ». — Em thày trong mình ra sao.

Mai lau khanh đôi giọng lẻ ra trên đôi mắt to đen lay của mình và hỏi mẹ

— Thế mẹ có sao không mẹ ?

Mẹ hạ cuốn phải nhẹ vào vai Mai và bảo

— Rồi con gái mẹ thông minh quá, nhìn ra, con, « thế ai ngồi trước mặt Mai bây giờ ?

Thương sẽ nếu, Mai cũng hại cười, ngẩn thơ hỏi :

— Có con thương ngày Vậy ra mẹ đặt con là Diễm Mai không phải ngắm là cánh Mai đẹp ?

Mẹ lại cười.

— Thực là ba là ngày mai, mẹ đã nói con nên cái tên không biết sao ? Hay con thích vì mình như cánh mai đẹp, mẹ ư chiều và thêu áo cho con ?

Mai lắc vội cái đầu quấy quấy, rồi lên lắc mẹ mà thủ thỉ

— Không mẹ ạ, con muốn là một ngày mai đầy điềm phúc của mẹ cơ. Con muốn từ mẹ trở đi, ngày mai sau cũng sẽ đẹp, cũng sẽ đầy điềm phúc. Con sẽ cầu Thượng đế bao cho mẹ được như ý muốn Riêng con, con sẽ hứa cố học thành cho mẹ sớm sớm hiểu đúng Tổ quốc mai sau, con sẽ đem lại cho mẹ vẻ mặt tươi tắn trở đoàn phúc quá vui vẻ ông mong mỏi của mẹ, mẹ bằng lòng chứ ?

Mẹ cảm động quá, hai giọt lệ như hai viên kim cương lấp lánh trên đôi mắt sáu địu hiền, con lấy Mai mà bảo

— Mai ngoan quá, mẹ thực không mong mỏi gì hơn !

Hai mẹ con cùng siết chặt lấy nhau, hai chiếc mắt ngà lệ mẹ bao lâu lại con ở đây xuống... Những đôi là vẫng giọng lẻ đặc cảm trước tình mẫu tử không đâm.

Con Xuân nhẹ nhẹ, vai sơ cúc của mẹ bay vương vấn trên gò má của Mai. Nhìn qua cửa sổ Mai ra ngoài

— Hai bóm vẫn con được ngày Tết rồi ! Ngài nhưng 10 bóm, nhưng 8 con nào phải đi học cả, mẹ ạ !

Mẹ ấu yếm nhìn Mai.

— Con có muốn đi Đalat chơi thăm chú Quý, hay đi Nha Trang thăm chị Thúy Lan, luôn thể nghỉ mát ở đó đây Tết không ?

Mai vẫng ngẩn nhìn mẹ nói :

— Không mẹ ạ, con chỉ thích gần mẹ ! Mang vui vẻ lại cho mẹ đã bù vào cái Tết mà mẹ và anh Đăng vốn chẳng Lưu đã đợi mãi mà Ba vẫn chưa về !

Tình tiểu thuyết

S6 63

Tiểu thuyết phiêu-tác của HOÀNG HẢI THỦY

(Tiếp theo)

CHƯƠNG XXI

Tôi lắc đầu :

— Không ! Đừng tôi thôi nữa. Cô muốn vẫn lành hay là muốn tôi mách ông thì nói ngay đi.

Nàng nhìn tôi bằng một đôi mắt thả ghét không cần che đậu. Trước đôi mắt ấy, tôi đã toan ra ngay khỏi phòng không thăm dòng lại một giây đồng hồ nào với cô gái quá bướng bỉnh ấy nữa. Nhưng nhìn lại tánh nết của mẹ nàng nóng xưa, tôi nên giữa đợi nàng thay đo lên giường nằm, bọc chăn quanh mình nằng cẩn thận rồi, tôi mới xoát lại các ô cửa sổ trong phòng và lăng lặng đi ra.

Tôi trưởng thế là Hồng Diệp chịu phép và nằm ngủ vên. Nhưng nửa giờ sau, khi mọi việc đợn trong tòa nhà vắng đã xong cả, cầm đây đến đầu tây đi vệ phòng riêng của tôi ở bên cạnh phòng Hồng Diệp, tôi vẫn thấy trong nhóng nàng có ánh đèn chiếu ra qua khe cửa. Sinh ngh tôi đẩy cửa vào : Hồng Diệp đang gối đầu nằng sát mặt tôc bên ngọn đèn ngủ đã viết thư. Tay nàng cầm cây viết chỉ đặt trên một trang giấy trắng, vừa được xé trong cuốn sách ra. Thấy tôi vào, nàng đẩy cây viết xuống dưới nằm giường, nhưng không kịp.

Tôi đến gần — lặng lẽ nhưng đe dọa — tịch thâu các tang vật :

— Được lắm, tôi bảo cô không thèm nghe. Đến mai, tôi sẽ thưa chuyện nầy với ông. Còn bây giờ, cô cấm phép tôi được tắt ngọn đèn nầy.

Hồng Diệp gầu mạnh vào tay tôi. Tôi kéo lên một tiếng rồi đánh mạnh vào tay nàng. Khi tôi đi ra, nàng đã theo tôi đóng sập cánh cửa và vặn khóa lại.

Tuy vậy, Hồng Diệp vẫn viết thư và vẫn gởi đi qua tay một anh con trai đi giao sữa bò cho các nhà giàu trong vùng. Chuyện đó mới và sau nầy tôi mới biết.

Buổi thăng trái qua...

Hồng Diệp trở lại với cuộc sống bình lặng cố cầu nằng. Nàng không đòi lên Đình gió cùng không tìm cách trốn đi một mình. Nằng chăm học và chăm ngồi một mình trong một chỗ vắng để đọc sách hơn trước.

Nhiều lúc, tôi bắt thình lình thò đầu nhâm vào chỗ nằng ngồi đọc sách, nằng giữ nây mình gặp ngay quyển sách lại và quay đi chỗ khác để cho tôi khỏi hỏi hen vô vẩn. Những lúc ấy trông là nằng đang bận đọc sách thật, nên tôi trở ra ngay để khỏi làm phiền nằng. Dù mặt tôi đã bắt đầu bẽn, nên tôi không nhìn thấy không mách giấy trắng đầu trong các quyển sách mà Hồng Diệp muốn đưa tôi.

Tôi cũng không để ý gì đến thái độ kỳ lạ của Hồng Diệp trong thời gian đó. Nhưng thường đầy xóm xuống lăng vắng ở dưới bếp như người chờ đợi một cái gì. Và sau tôi mới nghĩ ra là nằng đang chờ gì con trai nhà sữa bò đến giao sữa để trao thư cho cô đem lại Đình Gió, và nhận thư của chú Xuân gởi xuống.

Hồng Diệp có một ngăn tủ riêng trong phòng nằng. Nằng dùng ngăn tủ ấy để đựng đồ chơi của nằng. Một hôm, Mỉ bắt ngờ vào phòng nằng trong lúc nằng đang lại hồi trước ngăn tủ ấy. Vì tôi đi đến đó, nên nằng không đóng hẳn ngăn tủ lại. Thành ra khi tôi đến sát sau lưng, nằng mới giật mình vội và đóng ngăn tủ lại. Thường thấy trong ngăn tủ—lẫy lựa với những con cọp bằng bông của nằng—có những tờ giấy gấp nhỏ lại như những tờ thuốc lá, tôi đâm nghi ngờ và định bụng sẽ tìm cơ để lấy những tờ giấy ấy !

Buổi chiều hôm ấy, trong lúc ông Luận và Hồng Diệp đi chơi ngoài Đình gió như thường lệ, tôi đem chìa khóa của tất vào phòng Hồng Diệp thử mở cái ngăn tủ bí mật của nằng ra xem. Nhờ một chiếc chìa khóa mở được, tôi thấy trong ngăn tủ toàn thư từ thư ! Tôi ra... tờ bao nhiêu lâu nay, Hồng Diệp và Quốc Xuân vẫn gởi thư cho nhau mỗi ngày mà tôi không hay biết. Tôi cố thư trong ngăn bỏ vào một vợt so dài, tôi đem bết qua phòng tôi ngồi đọc đến hai ba tiếng đồng hồ mới hết.

Hồng Diệp và Quốc Xuân gởi thư cho nhau mỗi ngày, trừ những hôm nằng đang Luận đi vắng không đăng sữa bò sáng hoặc ông nghỉ khỏi ông sữa bò đến điểm tâm bằng thờ thắc. Thư họ gởi cho nhau đã có đến cả trăm cái chứ không ít.

Những lá thư đầu của họ ngắn và lớn là ngương nghịu, nhưng về sau, họ viết cho nhau những bức thư tình rất dài lời lẽ lông thông và vô lý như tình nết của họ. Trong các bức thư của Quốc Xuân, tôi thấy có hiểu đoạn rất lạ, như là chỉ được một người nhìn nào đông tuổi và trí đôi ; cả ! hộ. Có nhiều bức, tôi lại thấy chú viết những lung, kể là vẫn vẩy một người ngài buồn lấy giây viết thư chính cho một người tình nhân chưa quen biết đã rất cũ đi không gặt.

Những bức thư đó có làm cho Hồng Diệp say mê chăng ? Điều đó tôi không được biết. Riêng với tôi, thì chẳng nhạt nhẽo, vô duyên và vô vị tuổi. Đọc xong, tôi lấy một chiếc khăn gói đông thư lại, bỏ vào tủ của tôi, khóa lại.

Suốt buổi chiều và buổi tối hôm ấy, Hồng Diệp vẫn thản nhiên. Nàng không ngờ rằng sự bí mật mà nằng đầu kín trong ngăn tủ đã bị thám phá.

Qua sáng hôm sau, cũng như mọi buổi sáng, trước lúc anh bé con đến giao sữa bò, tôi đã thấy Hồng Diệp lăng vắng đứng ở cửa bếp. Một lát sau, anh hàng sữa tới. Trong lúc đang chờ đổi chai, tôi thấy Hồng Diệp đến gần anh, và hai người thao đổi cho nhau một vật gì rất nhanh. Họ như một cặp thiếu niên lâm trò vụng thuật.

Nằng lớp như không biết gì cả tôi đi ra cổng. Cả con nhà hàng sữa vừa bỉ hàng ra tới nơi, tôi thấy ngay lấy ngực nó, bắt đưng lại. Hằng đưa thư chồng cy ra trò, mắt binh sữa cua nó đổ bưa bắt xuống lối đi... Sau cùng, tôi cũng đoạt được ở thư trong tờ bỏ nó, và sau khi đọc ngay một hồi, tôi bưng cho thằng nhỏ thôi thôi đi khỏi trại.

Tôi đứng nép sau hàng cây để đọc bức thư của Hồng Diệp. Bức thư ấy ngắn, đơn giản, nhưng nhiều ý tứ hơn thư của Quốc Xuân. Lời lẽ trong thư ngày thơ và rất nhăng nhảo.

Đọc xong thư, tôi vò tư trở vào nhà. Ngay hôm ấy, trời lại mưa. Vàng buổi học bàn sáng, Hồng Diệp không đi ra vườn chơi được nên vào phòng mình ngồi tu tập thư ra đó, lúc đó, ông Luận ngồi dưới phòng khách đọc báo. Tôi cũng đứng lau đọn trong phòng. Khi trông thấy nằt mặt ngăn ngờ, thần trí của Hồng Diệp— nằng xuống đầu thông ngờ ngờ như người ngẩn ra hồ... lau đi dung hăng, bỗng trở nên tai nhét—tôi không khỏi thương bạn nằng.

Ông Luận cũng nhận thấy có con gì cũng cua ông có vẻ khác lạ.Ông vội bỏ tờ báo xuống bàn, lo ngại hỏi :

— Diệp, con bạn sao vậy ? Con muốn đau ư ?

Gương nói và câu hỏi của ông Luận làm cho Hồng Diệp biết chắc rằng không phải ông là người ở trạch thâu các khu lăng vô gỗ của nằng...

Nằng nghẹn lời.

— Thưa ba... không ! Con chỉ... chỉ... hơi thở chịu. Ư Dẫn...

U liền đến em bảo.

Tôi thao nằng lên lầu.

Vào đến phòng nằng, khi tôi vừa khép cánh cửa lại, nằng quỉ ngay xuống trước mặt tôi :

— U lấy thư của em phải không ? Em lấy U... U cho em xin. Tôi rất em không làm thế nữa. Em nghe lời U... U bảo gì em cũng nghe. Em xuất sau hư lắm. Nhưng em van U, U đừng mách ba. Em chết mất...

Bằng một giọng nghiêm khắc, tôi bảo nằng đứng dậy :

— Lũ bé với tôi bao nhiêu lần rồi ? Tôi không tin cô được. Lần nay, tôi không thể lấy lời cô cho cô được. Quả lắm rồi ! Không biết ông chủ sẽ nghĩ sao khi ông thấy bức thư hôi sáng nay của cô gởi trăng bê hàng sữa ? Cô không biết mắc cỡ ư ? Đừng cố hay gì ra cả chuyện viết thư nay cho cái Xuân đau cả hãy bỏ đến tôi !

(Còn nữa)

HOA THƠM CỎ LÁ

— Chào mặt cái bánh cho kẻ khác, nó vẻ bớt đi. Chia mặt mái nhà với kẻ khác nó sẽ bớt đi. Chia niềm vui mừng với kẻ khác, nó sẽ tăng thêm.

VÔ DANH

— Chăng tì ở nhân một thợi đại mà sự cao quý là cần lao.

LACORDAIRE

H.M.L. sưu tầm

TỪ THÀNH ĐẾN TỈNH
(TIẾP THEO TRANG 1)

NGƯỜI GIÚP VIỆC ĐỊNH NUỐT 11 LƯỢNG VÀ... NHƯNG BỊ HỌC

HUẾ. — Cách đây năm hôm, ông Nguyễn văn Đ. trú số 17 đường Phan Hồng Thái, Huế có đến trình diện Cảnh sát Trung Đình rằng thế đang vừa bị mất tiền. Kể trước đó, lấy 11 lượng vàng và không để lại một tăng tích gì cả. Trong khi đó, người tớ gái giúp việc trong nhà tên Hoàng Lập 19 tuổi, quê làng Kế Môn, quận Hương Thủy lại bỏ trốn. Tức thì nhà chức trách liên nối cuộc điều tra.

Đến khoảng 10 giờ cùng ngày hôm vừa rồi, cảu Nguyễn văn Đ. sinh năm 1944, con trai ông Nguyễn Đ. bắt gặp tên Lập tại tàu thủy Thái Tuấn 2 đang ở bến sông Đông Ba. Cậu T.Đ. liền chạy đến đón cảnh sát Đông Ba, như đón nay can thiệp. Tại đây, lục soát trong người Lập, thấy còn 7 lượng vàng là nguyên, 42 miếng vàng nhỏ cân nặng 2 lượng 8 chỉ, số bạc 757 đồng. 1 đồng hồ đeo tay hiệu Wenger và một chiếc xe đạp. (V. T.)

CỜ BẠC TRÁ HÌNH TẠI DẠ HỘI MUA XUÂN Ở HUẾ

HUẾ. — Lúc 10 giờ trong đêm vừa rồi, nhân viên bốt đồng Tuần cảnh Sát Huế đã bắt quả tang một sòng bạc tại gian hàng số 1 trong Dạ Hội Mùa Xuân ở trường Thương Tự, Huế. Sòng bạc đã điều tra đoàn khám thực lắc hột sau mở A, B, C, K, T, H và mỗi miếng xà phòng thơm 5 đồng trị giá từ thua 100 đồng. Gian hàng của Nguyễn Q. chủ quán hàng ăn ở đường Nguyễn Q. và khách hàng được Đặc bộ. (V. Tr.)

S V C VỀ GIA ĐÌNH NÉM LỰU ĐẠN

GIA ĐỊNH. — Khoảng 3 giờ chiều 14-2, Bảo An viên đầu Ba Trà đi tuần tra gặp Tôn Hưng thanh thiếu niên 15 tuổi Công nhân làm nghề tái lưu đạn. Anh em Bảo An bắn nổ súng, bao vây bắt sống được 1 tên, bắn by thương 1 tên và bắn chết tại chỗ 1 tên. (C.C)

50 CÔ CHIÊU DẠI VIÊN BỊ BẮT

SAIGON. — Vào lúc 10 giờ đêm 15-2, nhà chức trách Đô Thành, đã tuần tiễu trong khu Đa Kao bắt gặp 50 cô chiêu đại viên ngồi ăn uống lả lơi với khách hàng, không thể chối cãi vào đâu và không mặc áo choàng. Các cô này hiện bị điều về bót. (S.S.)

Tiếp theo M trang 1

Mỹ đã chính thức gửi phái đoàn đến Ngọc bắc bộ để nghị mở hội ở ngũ tế cao trước khi khai mạc hội ở Mỹ tại buổi tại Gorr sau vào 14-1. Mỹ Anh sẵn sàng mở hội ngũ tế cao với điều kiện hội nghị ngũ tế cao soạn bằng những tin tức bổ của mỗi hội ngũ quốc trương.

Tin quan quan trọng

NGA. — Đánh xách các trường lãnh là tổ cao (gồm Xít ta lin) gồm thêm thống chế không quân Semyon Timoshenko, một anh hùng khét tiếng của Nga.

PHÁP: Cuộc thương thuyết với Anh gặt nhiều vẻ lạc quan.

CONGO: Một thy viên quân sự Mỹ ở Leopoldville bị ám sát.

Tiếp theo K trang 1

Bình Tuy 6 Hồi viên, Gia Định 11 Hồi viên, Long Khánh 6 Hồi viên, Thủ Dầu Một 7 Hồi viên, Thước Tuy 6 Hồi viên, Phước Tuy 6 Hồi viên, Tây Ninh 6 Hồi viên, Tỉnh Đa 14 Hồi viên, Bình Thuận 7 Hồi viên, Khánh Hòa 6 Hồi viên, Ninh Thuận 6 Hồi viên, Phú Yên 7 Hồi viên, Quảng Nam 15 Hồi viên, Quảng Ngãi 9 Hồi viên, Quảng Trị 6 Hồi viên, Thừa Thiên 9 Hồi viên, Darlac 8 hồi viên, Kontum 8 hồi viên, Lâm Đồng 6 Hồi viên, Pleiku 8 hồi viên, Quảng Đức 6 Hồi viên, Tuyên Đức 6 hồi viên.

Đơn vị biệt cử

Về đơn vị biệt cử, nếu quân là 1 đơn vị, Nếu đơn vị 1 quân đông của thành 2 hay 3 đơn vị, hoặc 2 quân thành 1 đơn vị nếu đơn số 8.

Tiếp theo B trang 1

2) Trích lục khai sanh.

3) Bản sao văn bằng có chứ thư thực của cơ quan hành chánh địa phương.

4) Trích lục tư pháp lý lịch.

5) Giấy khám sức có dán ảnh do Bác sĩ cung cấp.

6) 1 tem dán số 4x6.

Những giấy chức thiếu điều kiện văn bằng, sẽ muốn xin hành nghề, cũng phải làm đơn xin và gởi số đề cứu xét.

Tiếp theo V trang 1

quan. Kết quả lớn đã chạy lại lang bạc lâm 5 bảo lớn chết quay. Chưa rõ nguyên do.

Cũng ngày nói trên vào 10 giờ 30 ở gần Hòa Lạc thộp Sông Mao cũng có lửa cháy giữa lúc đang cuơi đang cuơi đau vẻ. Nghe đâu, có người bắt cần trong lúc đó vàng bạc cũng lê. (V.B.)

Tiếp theo H trang 1

bên người — nghề là các lực lượng của công sản quốc tế — đang tìm cách phá hoại tình hữu nghị đã bằng đã mọi cách bôi vẽ sự thành công trong cuộc thi nghiệm của chúng ta để làm cho công sản thất bại nặng nề. Trên với những quan niệm của những người hoài nghi và để phá tan những âm mưu tuyên truyền của Cộng sản, tôi muốn thưa để quí vị biết tại sao những nỗ lực chung của quí quốc và nước chúng tôi sẽ thành công trong việc đánh bại cộng sản, bảo vệ nền tự do của quí vị, và tăng tiến nền hạnh phúc và sự an lạc của nhân dân Việt Nam. Tôi tin tưởng mãnh liệt rằng chúng ta hiện có bước đang phát triển những yếu tố căn thiết để thành công và chúng ta đã tìm ra và sử dụng những phương tiện để đạt tới tiến bộ. Chắc chắn là vì quyền lợi của tất cả mọi người trong chúng ta có một ở đây tôi sẽ xin và vì quyền lợi của tất cả các quốc gia tự do, chúng ta có thể thi hành mọi bước phải để cho những nỗ lực để thành công. Hiện nay quí quốc là một lò thí nghiệm một chính nghĩa và một phương pháp mà nhiều điều tùy thuộc vào kết quả của cuộc thí nghiệm đó. (còn nữa)

(1) Tất cả các tiêu đề đều do Tòa soạn đặt thêm.

Thông cáo gọi thầu

Giấy gọi thầu gồm 4 lô từ số 0490 đến 0493 (PIO/C 90880, 00669, 00544 và 00664) cung cấp dụng cụ, may bơm, máy khoan và sơ bơm sẽ mở vào ngày 4 tháng 4 năm 1962 đúng 9 giờ sáng tại trụ sở Cơ-Quan Mỹ-Viện, số 7 đường Hồng-thập-Tự—Saigon.

Xin hỏi chi tiết tại địa chỉ trên.

Bình luận
(Tiếp theo trang 1)

thì tất cả các chủ quyền quan trọng khác cũng lần lượt mất tan rã theo.

Đông Minh bắt tôi phải nhìn vấp nhỏ không thương bỏ, cứ cho tôi bao quân sự và đầu sự bay như thường khiến cho Nga sẽ để tránh đụng độ phải ra lệnh cho tàu bay quân sự Nga ngưng cất cánh.

Ông Kut-Xép đã trông nói: « Tôi vốn là tay thợ rèn, tôi là gì cả nghề mồn tôi kim khí cho kỹ thì sau khi đã đó rực lại phải đúng ngay vào nước lạnh ».

Đó cho đó, đừng nước lạnh, nếu tôi đó cho đó, làm như thế, ông ta chỉ đó đó Tây phương nhưng bỏ cho ông ta đó chút để tránh áp lực của phe quá khích ở Nga muốn ngăn ngăn tìm cách lật đổ ông.

Với hành lang không vận Bà Linh tuy ông là tay thợ rèn lành nghề, mà ông vẫn qua vội, chưa đáng tất cho đủ ngày.

NGÔN-LUẬN

Tiếp theo V trang 1

Cùng ngày nói trên vào 10 giờ 30 ở gần Hòa Lạc thộp Sông Mao cũng có lửa cháy giữa lúc đang cuơi đang cuơi đau vẻ. Nghe đâu, có người bắt cần trong lúc đó vàng bạc cũng lê. (V.B.)

Tiếp theo H trang 1

bên người — nghề là các lực lượng của công sản quốc tế — đang tìm cách phá hoại tình hữu nghị đã bằng đã mọi cách bôi vẽ sự thành công trong cuộc thi nghiệm của chúng ta để làm cho công sản thất bại nặng nề. Trên với những quan niệm của những người hoài nghi và để phá tan những âm mưu tuyên truyền của Cộng sản, tôi muốn thưa để quí vị biết tại sao những nỗ lực chung của quí quốc và nước chúng tôi sẽ thành công trong việc đánh bại cộng sản, bảo vệ nền tự do của quí vị, và tăng tiến nền hạnh phúc và sự an lạc của nhân dân Việt Nam. Tôi tin tưởng mãnh liệt rằng chúng ta hiện có bước đang phát triển những yếu tố căn thiết để thành công và chúng ta đã tìm ra và sử dụng những phương tiện để đạt tới tiến bộ. Chắc chắn là vì quyền lợi của tất cả mọi người trong chúng ta có một ở đây tôi sẽ xin và vì quyền lợi của tất cả các quốc gia tự do, chúng ta có thể thi hành mọi bước phải để cho những nỗ lực để thành công. Hiện nay quí quốc là một lò thí nghiệm một chính nghĩa và một phương pháp mà nhiều điều tùy thuộc vào kết quả của cuộc thí nghiệm đó. (còn nữa)

(1) Tất cả các tiêu đề đều do Tòa soạn đặt thêm.

Ngôn-Luận

Ngày thứ Bảy 17-2-1962

Tiếp theo D trang 1

cách « bình tĩnh », ngon lành, tay chẳng run, mặt không sắt đổi sắc! « Ông Kę » sợ sùng nhưng khát tiền thì thấy cảnh bình nghiệp coi thường tiếng sống lại sợ... đồng tiền, có gì là « lạ » ?

THẦY CÔN

Tiếp theo T trang 1

Tổng Thống Việt Nam Cộng Hòa đã nhân mạnh về điện Việt Nam và Đại Hàn cùng chung một nền văn hóa và Việt Nam rất hiểu điệu về lính thân anh giống chế Quân Đội Đại Hàn trong cuộc chiến đấu chống Cộng.

Tiếp theo N trang 1

được hưt lại thì khác vào nâng thân một hơn về thô đó. Ở đây, nói chung vùng nông thôn này mà có người không tơn đông rường là tại trường đất hoa mâu của bộ đem lại hoà lợi vừa rồi sự sống của bộ. Chớ của bộ phải tay thì ai cũng muốn ta cho tiền ăn có là để đăng hoa. Cho nên nếu ông có lòng tốt thì khi nhà bác biết có nơi cần người làm thì cho thì hay tốt cám ơn lắm.

Tôi ghi địa chỉ của ông lão ấy tỉ giá, ông, lên đường ra lý an-đi về hướng Vĩnh Bình.

Xe đó vừa rạt thì nhau chạy. Cả lê đường đi Vĩnh Bình tôi phải trông các u ấn tình xe đa, chất là các xe nhỏ với máy mới, ông ấy nhau chạy như bay. (còn tiếp)

Cuộc vui buổi tối

— Phòng Trà ĐỘC-QUYỀN Nơi giải trí hạnh lịch nhất
— ANH-VÚ Chương trình đổi mới, giới tân trung bào hết các đoàn ca
— REX Chiếu độc quyền: PSYCHO
— ĐẠI-NAM: Le sous marin de l'apocalypse
— MAJESTIC SAIGON La vallée des Pharaons
— VIỆT-LONG La vallée des Pharaons
— DIỄN-HỒNG La vallée des Pharaons
— VĂN-HOA Les Mongols
— LONG-VÂN Les Amours d'Hercule
— MODERNE Parlez-moi d'amour
— THANH-BÌNH Con gái chị Hằng
— KINH THÀNH Dynamite Jack
— NAM-VIỆT Le Dragon de Palace
— NGUYỄN-HUỆ Tête des same soucis
— VĨNH-LỢI Cinq femmes marquées
— CASINO DAKAO Parlez-moi d'amour
— CA-THAY Trạnh giải và định đó vật thế giới
— Vũ điệu ngày xuân.
— KIM CHÂU Chân trời man mác

THẾ HỆNG CẦM ĐỒ

Cầm đồ nhẹ lời nơi đáng tin cậy nhất 190A Lê Thánh Tôn Chợ Saigon. Trước cửa có 4 cọp vàng

TRÍ ĐỘC QUYỀN PICURES DUPUIS

Có trở bán khắp nhà thuốc Âu-Mỹ — Tổng phát hành SAIGON DƯỢC CUỘC

ALFRED HITCHCOCK Trình bày HÔM NAY ĐỘC-QUYỀN tại rạp: PSYCHO REX

Cáo thị đấu thầu công khai
(LẦN THỨ HAI)

MỤC ĐÍCH:
Thực hiện công-tác đã thấy và thoát-thấy tại Trung-Tâm Thí-Nghiệm Lúa tại số Long-Định, Quận Châu-Thành, tỉnh Định-Tường gồm có các công việc:
— Đào và vét 2.918 thước khối
— Xây bờ chứa nước 4.000 thước khối
— Xây nhà máy bơm và phụ thuộc
— Xây cửa chia nước giữa 2 ruộng đầu-thấy
— Xây cống ngăn quan đường dẫn nước
— Đặt ống cống tại cống trạc
— Đào giếng nước ăn.

KINH PHÍ DỰ TRÙ:
Một triệu bốn trăm sáu mươi ngàn hai mươi lăm đồng (1.460.025$00)

KỲ QUỸ TẠM:
Hai mươi ngàn đồng (20.000$00)

NƠI VÀ NGÀY GIỜ MỞ THẦU:
Tại Nhà Thầy-Nông và Công-Tác Nông-Thôn, số 28 Bến Hàm-Tử Saigon ngày 6-3-1962 lúc 9 giờ sáng.

NƠI VÀ NGÀY GIỜ ĐƠN XIN ĐỒNG TIỀN KỲ QUỸ TẠM
Nhà Thầy-Nông và Công-Tác Nông-Thôn trước ngày 26-2-62 để lãnh chứng thư cho phép dự thầu và đóng tiền kỳ quỹ tạm.

NƠI THAM KHẢO HỒ SƠ:
Sở Công-Tác Nông-Thôn, đường Hồng Vương số 11 Thị-Nghè Gia-Định.

Saigon, ngày 14-2-1962
Giám-Đốc Nhà Thầy-Nông và Công-Tác Nông-Thôn
TON THẤT NGO

BẢI CHẾT NỬA THÂN NẰM RỦ LIỆT HÃY DÙNG THẢO-NAM-SƠN
DƯỢC TÁNH THUỐC THÀNH CÔNG BỆNH PHONG THẤP
BÁC SĨ LÊ NGỌC SƠN, 140 LÊ-THÁNH-TÔN, SAIGON

BÀ MẸ KHÓI LO
SIROP BÉ BÉ T.Z.
CON NÍT ĐÊM ĐÊM ÓI-HO-KHÓC ĐÊM LÀM KINH-GIẬT MÌNH
GIA SẺ NƠI CÁC NHÀ THUỐC TÂY

Đông y sĩ Cự thất
NGUYỄN HUY-THẤT
Chữa chân tay
Gây xương, bong gân, trật khớp xương. Và các bệnh phong thấp, bại liệt, đau bong, mỏi gân, cứng xương bại xụi, đau hai bả vai. Chân tay run rẩy cũng các bệnh gân xương đều chữa được cả. Rất thần hiệu. Đã được tin nhiệm với đồng bào Trung - Nam - Bắc.
Trước ở Hàng - Điếu Hà - Nội nay đã tiếp khách tại 287 Gia-Long (gần Ngã Sáu Saigon) Chủ Nhật chữa lần phước ở Chùa Tịnh-Độ Cư-Sĩ, số 285 đường Lucas (rạc là Nguyễn-tri-Phương (gần Ng Sáu Chợ-lớn). Từ 10 giờ đến 12 giờ
Có bán các thứ thuốc phong thấp, tê bại đau bao tử

Thuốc đau tim số 58
Do nơn huyết nóng nhiệt, ăn lăng buồn rầu, thở gấp, mệt hơi, chóng mặt, xây xẩm, nặng ngực, trái tim sở lên ngộp hơi, ngủ khó, tay lăng hay quên, mất ngủ, chóng hao sự hãi hão hão nơi.
ĐÔNG Y-SĨ KIỂM ĐÔNG DƯỢC SỞ
NGUYỄN-VĂN-CUNG
80 đường Pasteur SAIGON (Pellerin cũ) Đ.T. 23.692
Chuyên môn trị bịnh hậu: Điều lao phổi, tim thận, máu huyết bạch đới, tinh nghĩa, hoạt tinh bại, phong đờm, phong tình và các thứ nóng bức, các thứ phong đàm, phong tà: của trẻ em.
X-ơn mạch mỗi ngày, chủ nhựt nghỉ

Thông cáo gọi thầu
Giấy gọi thầu gồm 4 lô từ số 0490 đến 0493 (PIO/C 90880, 00669, 00544 và 00664) cung cấp dụng cụ, may bơm, máy khoan và sơ bơm sẽ mở vào ngày 4 tháng 4 năm 1962 đúng 9 giờ sáng tại trụ sở Cơ-Quan Mỹ-Viện, số 7 đường Hồng-thập-Tự—Saigon.
Xin hỏi chi tiết tại địa chỉ trên.

ALFRED HITCHCOCK Trình bày HÔM NAY ĐỘC-QUYỀN tại rạp: PSYCHO REX

Trường ANH-NGỮ TRẦN-GIA-ĐỘ
420 — TRẦN - QUÝ - CÁP SAIGON
Khuích-trương rất lớn — Đã trình độ đi thi và đi làm. Giáo-sư Anh và Việt Đại học. Fréréc khai giảng nhiều lớp mới đã trình độ. Đặc biệt lớp luyện thi Tú Tài và Đông ngôn phiên dịch đã đi làm.

ANÉVRAL Contre les CẢM CÚM, NHỨC ĐẦU

PALUCIDE SỐT RẾT RẾT RỰNG NHỨC MỎI...

RAO VẶT

RAO VẶT RAO VẶT RAO VẶT RAO VẶT RAO VẶT

Giá tiền đăng quảng cáo: Tờ 1 đến 5 đăng 60đ 1 Từ dòng sau tính thêm 15đ.

Cần dùng Đại-Lý kẽm Hàng sơn HỒ-Huynh-thức-Kháng Saigon — Đ.T. 22.633. Điều kiện dễ dàng.

Pháp — Toán
Lý và LÝ - HÓA
Luyện thi T.H.B.N. — ngày 15-2-62. Giáo sư Võ-Minh-Mẫn, Ng Tá, Lý Grammaire (Hồng Sơn) 443 Hai-bà Trưng.

Sang 1 cửa nhà đó ngăn nghỉ, mặt đường, gần trường đua, chợ, xe 1 loại thu nhỏ có nước tại Phú Nhuận. Hỏi 46 Đinh-công-Tráng Tân Định.

Quà Tết hữu ích
Hãy tặng bạn bè Bộ Tự Điển ANH VIỆT—VIỆT ANH Soạn giả: Lê bá-Khanh và Le-bá-Kong.

Công tự nghề chính bành, bước lên Nam hoặc Nữ tùy thích đi giao hàng và thâu tiền Phải thế chân 2/3 số tiền hàng có 30.000đ. Tân Khoa 78 đường Thủ Đức cuối Trần quốc Toản Chợlớn.

Bán 403 Đ.T. cuối số, mầu đen, vỏ trắng mới chạy hết 70-đặc Hoa 132 đường Võ Tánh, Saigon. Tel Ng 331.

Cần thư ký
Một bà hay cô tài đánh vẽ ngành NCB. Hỏi Lớp Quyền số 3 Phan châu Trinh Saigon 11 — 23.614.

Nhà 110.000đ đến nước đã tiện nghi gần trung tâm thành phố Hồi tại Nghệ Chiêu số 2124 Nguyễn ảnh Thủ Saigon, mới đang gian xe Vinh đến phương lượng.

Cho mướn 1 nhà 2 phòng tiện nghi tân trào, có sân rộng sau. Điền Hoàn 1 đường số 11 179/5 J.J. Rousseau Chợ-lớn (cầu sáng Lớn).

Thi T.H.D.I. Cấp 62 chuyên luyện cho các bạn công tư chức. Học phí 170đ Hồi lớp tối Hàm Thuyên 55 Cao Thắng 19đ/ngày 19-2-62

PHOTOCOPY
Sao, in lại, tài liệu, khế ước vân vân. Bảo đảm rõ ràng đúng mẫu. Mọi phẩm lấy được ngay.
PIJOTO BELL Kosoque 17 Nguyễn Huệ Saigon.

50đ. in 100 bản nhạc hàng Rondo. Nhận in gấp tờ các loại thật rẻ nhanh 177 Nguyễn công Trứ Saigon.

Dạy khiêu vũ
Riêng từng người, nhiều bước mới. Nhận đến tận nhà. Bán đàn trong 5 giờ tối và trường nhảy đuyên. Do Bà BÍCH - HÒNG 84 Phan-Đình-Giót Dakao.

Sang nhà cửa mướn cửa hàng tại trung tâm Đô Thành đủ đồ đạc tốt. Hỏi tại 74 Ng tăng Chân Saigon.

Sang nhà cửa đường 3 trong lầu ngay cửa chợ Hồ Bình Hòa số 30 Bùi hữu Nghĩa Chợlớn.

Cơm tây nhiều món đặc biệt 40đ/1 suất trong thư bày chủ nhật có Bouillabaisse Civet Lapin mỗi bữa vân 40đ/01 Cơm Việt 3 món 25đ Cơm thang đưa đến nhà Ngọc Nguyệt 27 Nguyễn văn Giai Đakao (gần đây nhà lầu 3 tầng đường 1 chiều lên cầu sắt đi Gia định.)

Fotocopy
rẻ nhất, lấy ngay đó mấy 71/1 Nguyễn Huệ Saigon (Hành lang cuối)

Chạo Tôm Nem Nướng Phú Cả, Cá quay bơ. Bữa trưa tối ngon, sin đến MỸ LAN, 344 Phan đình Phùng Sài gòn (gần Tòa Đại Diện Cam Bốt).

Công tự nghề chính bành, bước lên 200 người hơn vốn từ 200 đến 500 ngàn — Cần 2 Nam hoặc Nữ tùy thích đi giao hàng và thâu tiền Phải thế chân 2/3 số tiền hàng có 30.000đ. Tân Khoa 78 đường Thủ Đức cuối Trần quốc Toản Chợlớn.

Sang gần phố mặt tiền 3 thước 20th tiện nghi tiền phố 300đ. Nơi 31 Phan văn Trị Gia Định

Bán đất 1000m2 500đ mua hết hoặc phân nửa Vùng yên tĩnh tiện cắt biệt thự Hỏi tại 246/1 chưu Hoa Nguyễn đường Trần Kế Xương Gia định. Miễn trung gian.

Cho mướn hoặc bán gấp nhà lầu đúc mặt tiền số 191C đường Lê văn Duyệt nối đại Chi Hòa. 4mx18m điều kiện dễ giao nhà trống. Hỏi tại cuối hoặc 362/2 Lý thái Tổ Cholon.

Bán nhà lầu số 150/2 Trương tấn Bửu, gần lộ, đủ tiện nghi, gồm 4 phòng đánh 70.000đ Hỏi 136/NA Trương tấn Bửu Saigon

Bán phố lầu 2 tầng, luôn đất đủ tiện nghi tại đường Nhân Vị số 172-A. Xin hỏi nơi đây từ 14 giờ tới 18 giờ

Hãng buôn lớn, cần 1 Thư ký đánh máy Pháp văn Gửi đơn xin công chứ đến hộp thơ 588 Saigon

Cho thuê nhiều phòng lịch sự, đầy đủ tiện nghi có sẵn đồ đạc-vô SANG nhà giá rẻ có nhiều hoa lợi. Hỏi 47 chợ Trương minh Giảng Saigon

Ô tô dùng cần bán 1 xe Jeep Willy NB1 máy, sơn mạn toàn hảo, hỏi 100 Bạch Đằng Gia Định

Bán Simca 9 số thiệt NBK toàn hảo. Giá làm: 35-A Nguyễn trung Trực (Filippini) Saigon. Giá ngoài: 160 La quang Định G.Đ.

1500đ. cơm tháng ăn ở trên lầu không vỉa trường Tự Do Hồi ông Phòng 63 Tuất Hàm (Bà I) Saigon

Phố lầu Bán cả NHÀ XÉ (thông lầu cả-đi dưới) CẦN BÍA tất hẻm, đủ tiện nghi. 137 Đại-Lê Nguyễn-văn-Trạch Sa-đec (Nhà xe Cầu)

Tiến-Thủ Cung cấp lượng thực H.B.N.C. 62 số ngày 19-2-1962. Muốn đó gửi tên ngày tại trường ONG TUÂN 110 - 112 Tôn-thất-Đạm Saigon 1964 số mới.

Nhà cho thuê Vừa lầu đúc 6 phòng, 2 terrasses, có garage, nhà bếp, nhà tắm điện nước. Hỏi 1-2 Nguyễn huệ - Đức (gần Trương-minh-Giảng và Trương-tấn-Bửu) Saigon. — Phải thu, mất tiền sáu, bảy 10đ, sáu 25đ, số cần trước, sau đó tiện nghi. Hỏi 496 Lý-thái-Tổ Saigon.

XE JEEP NBW 313
ai biết ở đâu mách Ô. HẢI 18 Đ.L. Nguyễn-Huệ Saigon thưởng 1.000$00.

Nơi ở trọ đường đẹp, mát mẻ, đủ tiện nghi, dành cho nam sinh hoặc nam công chức độc thân. Hỏi 7/14, Võ-Tánh Saigon.

Bán xe đã lịch Peugeot 203 NBK. May, sơn mạn, vỏ ruột mới. Hỏi 444 Phan-đình-Phùng cuối Vườn Chuối Saigon.

NHÀ BÁN
2 căn lầu hèn nhau, ngang 6x12 đủ 13 thước vách tường, lót gạch bong cả compleet nước điện và đã tiện nghi hỏi tại số 612/293 đường Bến Cỏ Saigon

Đi xa cần bán gấp xe Traction 11 legère. Giá rẻ Xin gặp nhà 33/B Trần - nhật - Duật Tân Định.

Đậu rồi mong đông hết phụ thế. Luyện thi T.H.B.N.C. 2 tháng, học sáng, chiều dành cho học sinh đã Tam và Tứ Chi tên lớp Đặc Biệt (36 giờ 1 tuần). 110-112 Trần-quý-Cáp Saigon.

Một Tiền Bộ mới
Chuyên bán đồ các loại:
— Tơi Nylon ÉP ĐIỆN đủ cỡ lớn nhỏ đúng đã rất tiện lợi.
— Nón lá và giày quai nón đủ màu, đẹp.
Giá cả: Do nơi đại lý «TIẾN BỘ» số 297, Minh Mạng (gần Ngã Sáu CHOLON).

Bán máy lạnh ICV, xe Traction cardan tốt, giá rẻ — Mua máy đông cho nội việc. 130 Pasteur, phòng 106 gửi cơm.

Cửa hàng cho mướn — cũng tài — chủ thị tự — Tiện mọi phương tiện — tiện — tiện buôn, v.v... Hỏi 19AC Lê-văn-Duyệt Gia-Định (gần Cầu Bông).

Sửa tạn nơa
Đã tọa: Radio điện, transistor. Mua lại Radio transistor. Bán nhiều đồ Microsillon. 460, Hai bà Trưng — Tân 226 Saigon.

TỰ THỰC ĐẠT-ĐỨC
75 Đại-lộ Chi-Lăng Gia-Định
15-9-69 đã mở lớp mới:
1) Chiều LTTHBNC khóa 62
2) Sáng chuyên bị thi đỗ NV và lớp 9 Tú Tài I khóa II 1962.

Sang nhà đang ở hoạt động, nhà trong nhà mặt trung tâm Trần hưng-Đạo, Hỏi 3/2 Cote Lambretta Tân Sơn Nhất.

Cần gấp nữ thu ngân có thể chịu khó. Hỏi 32-34 đường Bến Bạch Đằng Saigon.

Bán 1 Peugeot Berline mui dầm, sơn mới, vỏ metallique mới, Giá rẻ. 144 Công Quynh.

Bán xe 203 NBF không tăc xi 69.000đ Taxi NH. 19.000đ đã 510 Phú Định (Phú Lâm) Cholon.

Nhà ĐƯỜNG NGUYỄN-CÔNG-TRỨ (Lefebvre) Cho sang hay mướn cần làm bàn bán số chăn, khu nhà benzine, trường tân thương mại. Đã tiện nghi. Hỏi 101 công đường chỉ đó.

Đèn ơn Tôi Nguyễn Ánh Lợi đã cho Bà Thầy Hành ở số 28/11 Bạch Đằng Gia định chỉ rõ thực tên để có gặng đạt đến thắng lợi. Sự thật tôi đã chắc sẽ cho đặt năm nên sin đang bái sai tỉ ơn Bà.

NGUYỄN-ANH LỢI

Bán Renault bel chạy đầu. Vỏ máy mới. Hỏi 445 Lý-thái Tổ Chợ-lớn. Cần xe ngày chủ nhật.

Đất mướn 20 năm Nhà: Bán, hoặc cho mướn 14mX20m trong gạch, lợp thiếc, trong đó thành, tiện lắm khu hàng, hai cường mặt, giá rẻ, điều kiện dễ dàng Hỏi 416 Lý thái Tổ.

Bán hoặc sang Villa lầu 4 phòng kiểu tân thời tại Phú Nhuận rất thuận tiện. Xin hỏi 71 Duy Tân Saigon.

Bán một Lambretta Italie NAO mới. Mua sắt đồng nguyên. Hỏi: Hẻm 36 Ngô đình Khôi, số mưu tre mặt số cũ 26/B, ngoài giờ làm việc.

Bán 1 máy chữ Portatif Royal mới. Mua sắt đồng đồng Mercier. 2A/116 Đoàn công Bửu Tân định.

Mời Đó thành đoàn T.N.C.H. số 18 chức một đêm hát bóng có phụ điểm tân nhạc chiếu nhân «Les Aventures de Perrin» của Walt Disney. Phim thuộc loại khoa học và văn vật học, các bạn đến xem tại rạp Khải Hoàn đêm thứ hai 19-2-1962 vào 21 giờ.

NGUYỄN-NGỌC-TOÀN

Lambretta 150 lê bán toàn tốt số NA... A... chắc giá 21.500đ-252 Trương minh Giảng Saigon.

Bán Phố lầu bán bán luôn 107m2 đất đã tiện nghi. Hỏi 497B Lê văn Duyệt trước rạp hát Thanh Vân Hòa Hưng.

Bán nhà 3mx14m gần lộ đã tiện nghi. Giá 120.000đ. Hỏi 213 Trương tấn Bửu Phú Nhuận.

Đổi bán mov. Camera 8 B và H. cl. ex-noti người hoặc Contax 172 hay Sun-Zan-Ion hoặc Retina 111. Ô. Nghị, cư xá H.K. 9/14 Ngô đình Khôi Saigon.

Cần người gái chữ Tân đánh máy chữ Việt. Hỏi 354 Phan thanh Giản Sg. (nhận dạy khóa chăm cứu Ngại)

Sang nhà lầu đúc 4mx32m để tiện nghi, cạnh trường cuối đường số cũ Hồng. Hỏi 368 La văn Duyệt Saigon.

Kiếm việc làm? Tìm nơi dạy học? Tìm người nhà? Lạc con? Mất giấy tờ?... Hãy đăng Rao Vặt báo NGÔN LUẬN. Kết quả trông thấy.

VĂN-PHÒNG Ô.Ô. PHAN-KIẾN-KHƯƠNG và VÕ-VĂN-QUAN
Tuần-Sư Trung Thương-Tâm Saigon
Số 71 đường GIA-LONG—SAIGON

Bố - cáo

Xin bố cáo cho công chúng hay rằng:

1) Bằng khoán mới số 331 CHOLON — XÓM-CÚI (ancien CHOLON — JONQUES) thuộc sở đất cất nhà diện tích 0m.04x96 đã Huynh-thu-Tri hay Chi đương bộ;

2) Bằng khoán mới số 336 CHOLON — XÓM-CÚI (ancien CHOLON — JONQUES) thuộc sở đất cất nhà diện tích 0m.12x.86 do Ba Huynh-thu-Tri hay Chi đương bộ;

3) Bằng khoán mới số 336 CHOLON — XÓM-CÚI (ancien CHOLON — JONQUES) thuộc sở đất cất nhà diện tích 0m.05x01 do Ba Trần-mai-Ngưong tự Trần-thị-Mai, đương bộ.

đã thất lạc.

Lời bố cáo này xin thi hành theo thể nhỉ ba (3) hàng, khoản mới kể trên y theo điều 365 của đạo luật ngày 21-7-1925.

Lời rao lần thứ nhì

Ký tên: PHAN-KIẾN-KHƯƠNG

Nguyên phiếu xin để tên ông NGUYỄN NHƯ CƯƠNG

Trần-đình-Ngọ
Nhà Tiên Tri đệ nhất Á-Đông
Mươi năm đi du lịch và khảo cứu khoa thần bí học ở nhiều nước trên thế giới như Miến Điện, Miên, Lào, Ai-cập, Tích-lan và Pháp đã về.
Sẽ chỉ rõ về: Thời vận, làm ăn, mua bán, hôn nhân, tuổi tác, sống chết, công danh, thi cử, kẻ thân, người thù, gia đạo, tình duyên v.v... bằng một cách chắc chắn.
Đã được tất nhiên thần chỉ trong và ngoài nước khen tặng. Có đủ giấy tờ bình định chứng nhận tại văn phòng. 86 Hồ-văn-Ngà Saigon

BIOLINE
Nuôi con phải theo phép Đường Nhi, Người con bằng bơ
BIOLINE
NỘI TUẦN LỄ KẾT QUẢ TỐT ĐẸP
Hỏi tiệm thuốc Tây và thực phẩm Tổng phát hành số 328 Trịnh-minh-Thế Saigon — Tel. 25.269

PHÒNG THÂM MẠCH
161 Võ - Tánh Saigon
(cũng xe lôn số 1) Đ.T. Sàigòn 413
— BÁC SỸ —
TRẦN-VĂN-NINH
Qua Mỹ và Pháp mới về, lại tiếp tục thăm bệnh. Bệnh đàn bà con nít Nội ngoại thương. Hoa liễu. Thăm bai. Rọi kiếng RayosX.

Cáo thị đấu thầu công khai
NƠI VÀ NGÀY GIỜ MỞ THẦU: 9 giờ sáng ngày 25-2-1962 tại Bộ Tư-Lệnh Sư-Đoàn 22 Bộ-Binh đóng trú tại Kontum.
MỤC TIÊU VIỆC THẦU: Cung cấp vật liệu hoàn luyện, thể thao năm khóa 1962 gồm có:
Cá đá, gỗ đan, tôn, cement, sơn, đinh, bóng, vợt, giấy đã bóng, coupe v.v... tại giá ước lượng: 699.900$00.
NƠI THAM KHẢO SÁCH ĐIỀU LỆ TRONG GIỜ LÀM VIỆC
— Tổng Nha Hành Kế, 61 đường Gia-Long Saigon.
— Sở Hành-Chánh và Tài-Chánh số 3 Bannethuột.
— Tại Nguyên Hội Kontum.
K.B.C 4.061 ngày 26 tháng 1 năm 1962

Sau mấy năm Khan hiếm
BAUME SLOAN
Đã có bán lại trên thị-trường
THUỐC THOA BÓP SLOAN
Mùi dễ chịu. Dễ dùng chong ngăn vào da. Không làm dơ bẩn áo và quần áo.
Rất hiệu nghiệm
ĐAU NHỨC ĐAU GÂN — NHỨC XƯƠNG SỨNG TRẬT — ĐAU MINH NHỨC MỎI — SAI GÂN ĐAU BẮP THỊT...
Có bán tại Các Nhà Thuốc Tây

SIRUP VERMIKILL
Thuốc xổ Lãi trẻ em dễ uống
XO: Lời kim, lãi đũa. Thơm, tho, dễ uống, công-hiệu, chắc chắn.